



H610

Справочник пользователя



Осмотр: R00 (EEU)

Торговые марки

Все названия марок и продуктов - это торговые марки или зарегистрированные торговые марки их доверенных компаний

Примечание

Информация в этом справочнике может изменяться без предупреждения .



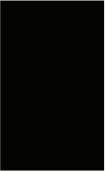
Таблица содержания

Таблица содержания	i
Предупреждения и заметки	v
1 Начало работы	1
1.1 Понимание компонентов компьютерного обеспечения	1
Компоненты на передней части	1
Компоненты, которые находятся сзади	2
Компоненты слева	3
Компоненты справа	3
Компоненты, находящиеся наверху	4
Компоненты, находящиеся наверху	4
1.2 Как правильно начать работу	5
1.3 Соединение к АС питанию и зарядка батареи	7
1.4 Использование Вашего устройства в передвижном средстве	8
Использование держателя устройства	8
Соединение к зарядному устройству в машине	8
1.5 Основы работы	10
Включить и Выключить	10
Работа устройства	10
Главный экран	11
Блокирует Ваше устройство	12
Вставить SD/MMC карту	13
1.6 Изменение Лицевой панели	14
1.7 Соединение наушников при помощи дистанционного пульта управления	15
2 Туристическое снаряжение—Компас	17
2.1 Начало и выход компаса	17
2.2 Заметки по использованию компаса	18
2.3 Калибровка компаса	19

3	Туристическое снаряжение—WorldMate	21
3.1	Начало работы и выход WorldMate	21
3.2	Часы	23
	Установка будильника	24
3.3	Карта	25
3.4	Погода	25
	Выбор города	26
3.5	Конвертер валют	27
	Добавление, редактирование или удаление курса обмена валют	27
3.6	Измерения	29
3.7	Одежда	30
3.8	Коды городов	30
3.9	Список вещей	31
	Добавление, редактирование или удаление позиций	32
	Добавление, редактирование или удаление категорий	32
3.10	Калькуляция чаевых и налогов	33
3.11	Калькулятор	34
3.12	Корректировка данных WorldMate	34
	Установка руководства по корректировке данных WorldMate	34
	Корректировка данных WorldMate	36
4	Контакты	37
4.1	Начало работы и выход контактов	37
4.2	Использование списка контактов	38
4.3	Использование экрана краткой информации	39
4.4	Навигация к адресу контакта	39
4.5	Управление контактами	40
	Добавление контакта	40
	Редактирование контакта	42
	Удаление контакта	43
5	Міо плеер—MP3 плеер	45
5.1	Начало и выход MP3 плеера	45
5.2	Подготовка файлов MP3 плеера для Вашего устройства	46
5.3	Файлы MP3 плеера	46
5.4	Управляющие устройство проигрывания MP3 плеера	47
5.5	Воспроизведение музыки	49
	Приготовление файла слов песен для Вашего устройства	49
	Проигрывание песен со словами	49
5.6	Использование списков для проигрывания	50
	Создание списка песен	50
	ткрытие списка для проигрывания	52

5.7	Эквалайзер	53
6	MioPlayer—Видеоплеер	55
6.1	Начало работы и выход видеоплеера.....	55
6.2	Приготовление файлов видео для Вашего устройства	56
6.3	Проигрывание видеоклипов	56
6.4	Управляющее устройство перемотки видеоплеера.....	59
7	Mio плеер—Просмотр фотографий	61
7.1	Начало работы и выход из просмотра фотографий	61
7.2	Приготовление фотографий для Вашего устройства	62
7.3	Просмотр фотографий в уменьшенном изображении	62
7.4	Просмотр фотографии на весь экран.....	63
7.5	Управляющие кнопки на экране.....	64
7.6	Просмотр слайдшоу	66
7.7	Перемещение фотографий	67
8	Установки	69
8.1	Начало работы и выход установок	69
8.2	Подсветка	70
8.3	Громкость	71
8.4	Экран	72
8.5	Питание	73
8.6	Дата&Время	74
8.7	Изменение языка	76
9	Игры	77
9.1	Начало работы и выход игры	77
10	Mio Transfer	79
10.1	О Mio Transfer	79
10.2	Установка Mio Transfer	80
10.3	Копирование MP3 плеера/ видео/ фотографий на Ваше устройство.....	82
	Управление Вашими файлами.....	84
10.4	Копирование информации о контактах на Ваше устройство	84
10.5	РВосстановление Вашего устройства.....	85
11	Видео ToolBox	87
11.1	О видео ToolBox	87
11.2	Установка Видео ToolBox	87
11.3	Интерфейс пользователя	89

11.4	Четыре шага как создать видеофайл	90
	Шаг 1: Определите выход установки видео	90
	Шаг 2: Добавить/редактировать медиаклип	90
	Шаг 3: Выберите стиль	91
	Шаг 4: Создайте видеофайл	92
11.5	Добавить медиаклипы	93
	Как вставить клипы в Ваш проект	93
	Сбор цифрового видео	93
	Ввод аналогового видео	94
	Ввод кадров	94
11.6	Редактирование видеоклипов	95
	Накладывание клипа	96
	Обрезка видео на несколько клипов	97
11.7	Создание слайдшоу имиджев видеоклипов	99
11.8	Выбор стиля	100
	Выбор стиля фильма	100
	Изменение переходных эффектов	101
	Редактирование текста	101
	Изменение фоновой музыки	102
12	Проблемы и Решения	105
12.1	Перезапуск Вашей системы	105
12.2	Проблемы	106
	Проблемы с питанием	106
	Проблемы с экраном	106
	Проблемы соединения	107
	Проблемы GPS	107
12.3	Восстановление Вашего устройства	108
13	Информация о регуляции	109
13.1	Порядок регуляции	109
	Правила класса Б	109
	Извещение для стран Европы	110
13.2	Предостережения по безопасности	111
	О зарядке	111
	Об AC зарядном устройстве/Зарядное устройство в машине ...	112
	Об аккумуляторе	112



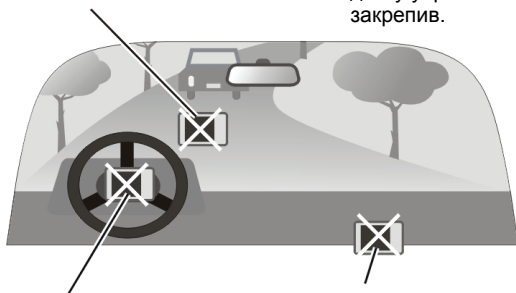
Предупреждения и заметки

- Для Вашей безопасности, не пользуйтесь управляющими устройствами во время вождения.
- Используйте этот продукт осторожно. Этот продукт - это устройство для навигации. Он не обеспечивает точные измерения направления, расстояния, местоположения или топографии.
- Вычисления только для определения. Всегда следуйте дорожным знакам, ограничениям скорости и дорожной разметки.
- Не оставляйте устройство в машине под прямыми лучами солнца, без циркуляции воздуха или без соответствующей вентиляции. Это может привести к перегреванию и сбою устройства.
- Когда устройство перегревается, убедитесь, что Вы переместили его из зоны перегрева и поместили в место с холодным воздухом. Когда устройство охлаждается до его нормальной температуры, оно может начинать функционировать опять.
- Глобал Позишн Систем (GPS) управляется правительством Соединенных Штатов, которое полностью ответственно за ее воспроизведение. Любые изменения в GPS системе могут повлиять на точность всего оборудования GPS по всему миру.
- Сигналы спутника GPS не могут обычно проходить через твердые материалы (кроме стекла). Местная информация GPS обычно не доступна внутри зданий, туннелей или подземных автостоянок.
- Требуется как минимум 4 GPS сигнала спутника для того, чтобы вычислить Ваше GPS положение. На прием сигнала могут повлиять погодные условия или перегревающие предметы (например плотные насаждения и высокие здания).

- Другие беспроводные устройства в передвижном средстве могут препятствовать получению сигналов или быть причиной нестабильного сигнала.
- Для использования устройства в машине следует использовать держатель для устройства. Убедитесь, что Ваше устройство находится в правильном месте, где бы оно не мешало обзору водителя или действию воздушных подушек безопасности.

Не устанавливайте там, где обзор водителя ограничен.

Не устанавливайте на доску управления не закрепив.



Не устанавливайте на передней части воздушных подушек безопасности.

Не устанавливайте на передней части воздушных подушек безопасности в зоне их действия.

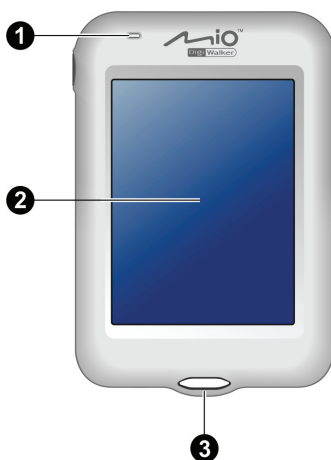
1

Начало работы

1.1 Понимание компонентов компьютерного обеспечения

ПРИМЕЧАНИЕ: В зависимости от особенности поставленной модели, цвет Вашего устройства может не соответствовать цвету, изображенному в этом руководстве.

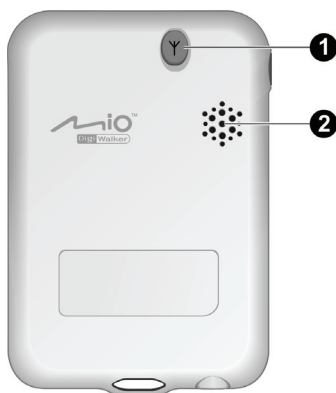
Компоненты на передней части



Смотри	Компонент	Описание
1	Индикатор Заряда	Ярко оранжевый цвет обозначает, что аккумулятор заряжается, когда цвет становится зеленым, это обозначает, что аккумулятор полностью заряжен. Мигание зеленого обозначает, что устройство находится в состоянии ожидания.

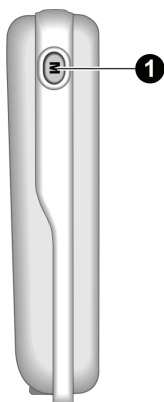
Смотри	Компонент	Описание
2	Тач Скрин	Отображает выход Вашего устройства. Нажмите экран кончиком пальца чтобы выбрать команды меню или ввести информацию.
3	Отверстие для держателя	Ркчной держатель вставляется в отверстие.

Компоненты, которые находятся сзади



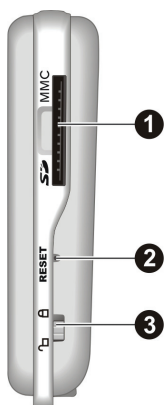
Смотри	Компонент	Описание
1	Соединитель антенны машины	Этот соединитель (под резиновой предотвращающей от пыли крышкой) позволяет использовать дополнительную внешнюю антенну с магнитным держателем, которая может быть установлена на верху машины для получения лучшего сигнала в зонах с плохим сигналом.
2	Колонка	Для музыки, звуков и голосовых подсказок.

Компоненты слева



Смотри	Компонент	Описание
1	Кнопка Меню	Показывает главного экрана.

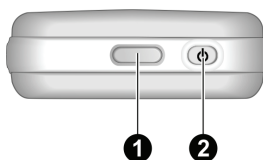
Компоненты справа



Смотри	Компонент	Описание
1	SD/MMC карты памяти	Может принимать SD (Secure Digital) или MMC (MultiMediaCard) карту для использований данных таких как MP3 музыка или видео.

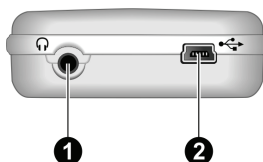
- ② **Кнопка восстановления** Восстановление Ваше устройство (soft reset).
-
- ③ **Переключатель блокировки** Блокировка и разблокировка устройства.
-

Компоненты, находящиеся наверху



Смотри	Компонент	Описание
①	Кнопка лицевой панели	Открывает лицевую панель .
②	Кнопка питания	Включает и выключает устройство.

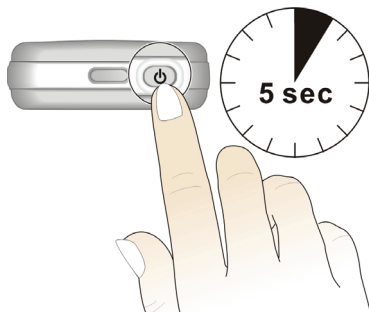
Компоненты, находящиеся наверху




Смотри	Компонент	Описание
①	Соединитель для наушников	Соединяет наушники.
②	Соединитель Мини-USB	Соединяется к AC зарядному устройству или кабелю USB.

1.2 Как правильно начать работу


1. Убедитесь, что питание подключено к Вашему устройству. (Смотри следующую секцию.)
2. Для правильного начала нажмите кнопку питания и подержите ее пять минут чтобы включить Ваше устройство.

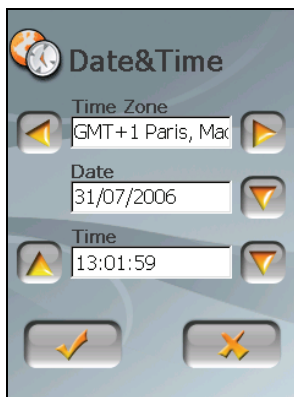


ПРИМЕЧАНИЕ: Для нормальной работы ненадолго нажмите кнопку питания чтобы включить или выключить Ваше устройство.

3. Появится экран установки языка. Вы можете нажимать левую/правую кнопки для выбора языка. Затем нажмите .



4. Появится экран установки даты/времени. Нажмите нужную кнопку со стрелкой чтобы выбрать зону времени, дату и время. Затем нажмите .



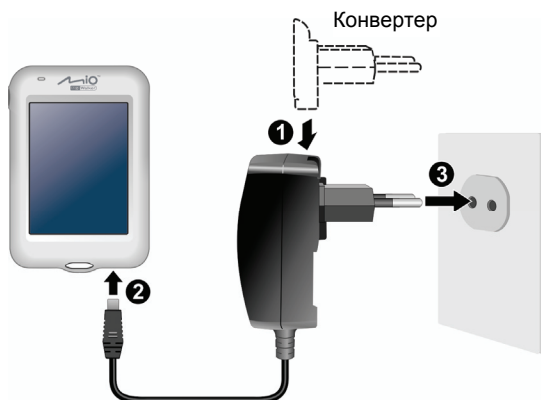
5. Появится главный экран. Сейчас Вы можете использовать Ваше устройство.



1.3 Соединение к АС питанию и зарядка батареи

Когда Вы заряжаете аккумулятор первый раз, Вам следует заряжать его минимум 6 часов.

1. Плавно переместите и щелкните АС конвертер в АС зарядное устройство.
2. Соедините кабель адаптера к низу Вашего устройства.
3. Включите АС зарядное устройство в розетку на стене.



4. Индикатор зарядки горит оранжевым цветом когда происходит зарядка. Не разъединяйте Ваше устройство от АС питания до тех пор, пока аккумулятор полностью не будет заряжен, и когда индикатор зарядки не станет зеленым. Зарядка может занять несколько часов.

Примечание

- Не включайте Ваше устройство немедленно после соединения к АС зарядному устройству, чтобы зарядить разряженный аккумулятор. Подождите как минимум одну минуту.
- В зависимости от Вашего региона поставки, АС конвертер может быть точно таким, как на показанной картинке.
- Ваше устройство может быть заряжено также и когда оно присоединено к компьютеру через кабель USB. Если Вы собираетесь заряжать Ваше устройство таким образом, выключите свое устройство, что позволит зарядить аккумулятор за менее короткое время.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Для оптимальной работы литиевого аккумулятора:

- Не заряжайте аккумулятор там, где высокая температура (например, прямые лучи солнца).
- Нет необходимости полностью разряжать аккумулятор перед его зарядкой. Вы можете зарядить аккумулятор до того, как он разрядится.

- Когда Вы храните продукт долгий период времени, убедитесь, что Вы полностью заряжали аккумулятора минимум один раз в две недели. Частая разрядка аккумулятора может повлиять на проведение зарядки.

1.4 Использование Вашего устройства в передвижном средстве

Использование держателя устройства

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

- Выберите правильное местоположение для держателя устройства. Никогда не устанавливайте держатель устройства там, где обзор водителя ограничен.
- If the car's windshield is tinted with a reflective coating, an external antenna (optional) may be needed to route the antenna to the top of the car through a window. Когда Вы закрываете окно машины, будьте осторожны, не прижмите кабель антенны.

Для установки Вашего устройства в передвижном средстве, используйте держатель устройства. Убедитесь, что GPS антенна имеет обзор неба без помех. (Смотри *Руководство по быстрому началу работы*, который поставляется вместе с устройством как инструкция по установке.)

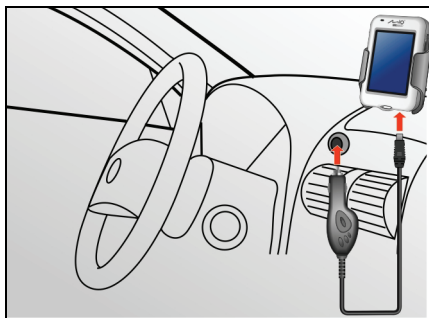
ПРИМЕЧАНИЕ: В зависимости от особенности поставленной модели, держатель устройства, поставляемый с устройством, может выглядеть точно так же как и на поепзпнной картинке.

Соединение к зарядному устройству в машине

Зарядное устройство в машине заряжает Ваше устройство когда Вы используете устройство в машине.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ : Для того, чтобы защитить Ваше устройство от неожиданных колебаний, соеиняйте его у зарядном устройству после того, как Вы завели мотор.

1. Соедините один конец зарядного устройства в машине к соединителю питания Вашего устройства.
2. Соедините другой конец к 12-вольтовой зажигалке для сигарет или порту питания и зарядите Ваше устройство. Индикаторная лампочка на зарядном устройстве в машине горит зеленым - означает, что Ваше устройство заряжается.



1.5 Основы работы

Включить и Выключить

Нажимайте кнопку питания один раз чтобы включить или выключить Ваше устройство.



Когда Вы нажимаете кнопку питания чтобы выключить устройство, оно переключается в режим ожидания. Система останавливает работу и индикатор зарядки мигает зеленым

ПРИМЕЧАНИЕ: В случае, если Вы выключили питание нажимая кнопку питания пять секунд, Вам следует нажать кнопку питания пять минут опять чтобы включить его. Затем Вы увидите экран правильного начала работы.

Работа устройства

Для того, чтобы работать на Вашем устройстве, дотроньтесь кончиком пальца до экрана. Вы можете сделать следующие действия:

- **Нажмите**
Нажмите экран один раз кончиком пальца чтобы открыть единицы или выбрать кнопки или опции на экране.
- **Тянуть**
Подержите Ваши пальцы на экране и потяните вверх/вниз/влево/вправо через экран.
- Нажмите и подержите кончиком пальца до тех пор, пока действие не будет завершено или не покажется результат или меню.



Главный экран

Когда Вы впервые инициализируете Ваше устройство, появляется главный экран. Главный экран - это начало многих заданий. Нажмите кнопку чтобы начать задание или открыть другое меню.

Вы можете войти в главный экран в любое время нажав кнопку **Меню** на стороне Вашего устройства.



Смотри	Название кнопки	Описание	Для более подробной информации
1	Туристическое снаряжение	Включает компас и WorldMate. Компас показывает направление. WorldMate обеспечивает путешественников полезными инструментами, такими как часы, прогноз погоды, конвертер валют, список вещей и так далее.	Часть 2 Часть 3
2	Контакты	Содержит список имен, адреса и номера телефонов.	Часть 4
3	Установки	Исправление установок системы.	Часть 8
4	MioMap	Включает компьютерное обеспечение по навигации.	Смотри руководство по эксплуатации, поставленное с компьютерным обеспечением.

Смотри	Название кнопки	Описание	Для более подробной информации
5	Міо плеер	Включает MP3 плеер, видеоплеер и показ фотографий.	
		MP3 плеер воспроизводит MP3 музыку.	Часть 5
		Video плеер воспроизводит видеоклипы.	Часть 6
		Photo Viewer показывает фотографии.	Часть 7
6	Игра	Имеет различные игры.	Часть 9

Блокирует Ваше устройство

Вы можете заблокировать Ваше устройство таким образом, чтобы оно не начало работать при нечаянном нажатии.

Для того, чтобы заблокировать Ваше устройство, поднимите переключатель блокировки в верхнее положение (☐). Когда Вы дотрагиваетесь до экрана или нажимаете кнопку устройства, появляется иконка блокировки как показано ниже.



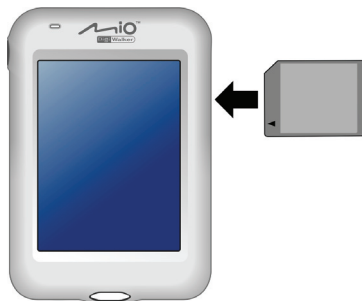
Для того, чтобы разблокировать Ваше устройство, опустите переключатель вниз в позицию разблокирования (☐).

Вставить SD/MMC карту

Ваше устройство имеет SD/MMC вход, куда Вы можете вставить дополнительную Secure Digital или MultiMediaCard карту памяти.

Для того, чтобы использовать карту, вставьте во вход соединитель таким образом, чтобы он указывал на вход, а его отметка находилась лицом к передней части устройства.

Для того, чтобы вынуть карту, сначала убедитесь, что данные карты сохранены и затем несильно нажмите верхнюю часть карты чтобы вынуть ее и взять ее из входа.



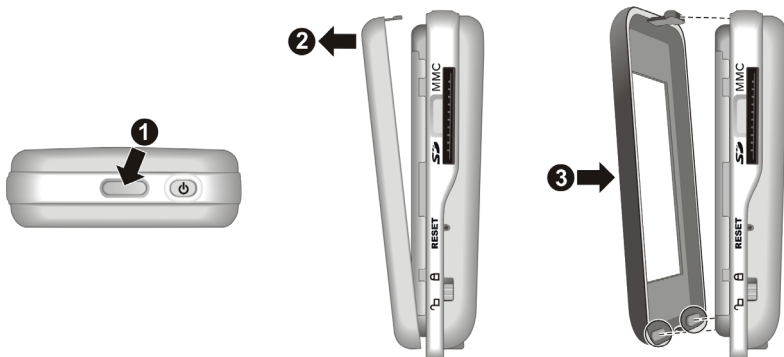
Примечание:

- Убедитесь, что во входе нет никаких посторонних предметов.
- Храните а SD или MMC карты в надежных коробках чтобы избежать попадания пыли или влажности когда Вы их не используете.

1.6 Изменение Лицевой панели

Ваше устройство имеет съемную лицевую панель. Вы можете переместить дополнительную лицевую панель, поставляемую с Вашим устройством.

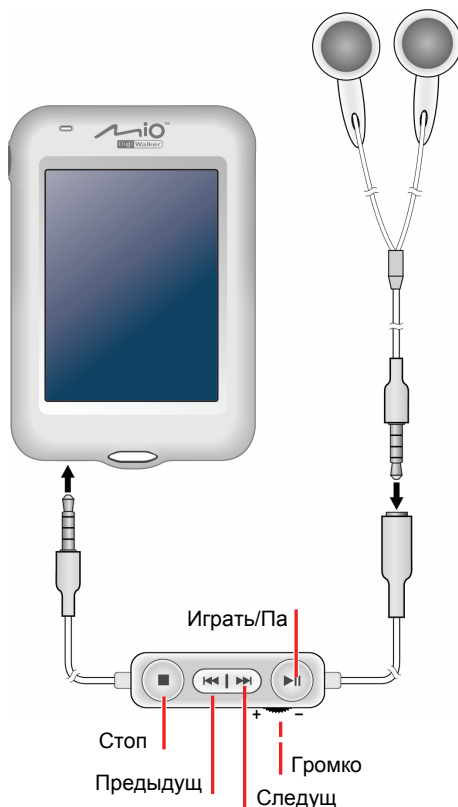
1. Жестко нажмите кнопку лицевой панели.
2. Толкните верхнюю часть лицевой панели чтобы отделить ее от вашего устройства.
3. Для того, чтобы установить другую лицевую панель, присоедините сначала нижнюю часть, потом верхнюю часть на место.



1.7 Соединение наушников при помощи дистанционного пульта управления

Наушники и дистанционный пульт управления поставляются в комплекте с Вашим устройством.

Дистанционный пульт управления имеет основные управляющие кнопки для Вашего устройства, которые можно использовать, когда функция the MP3 player в действии



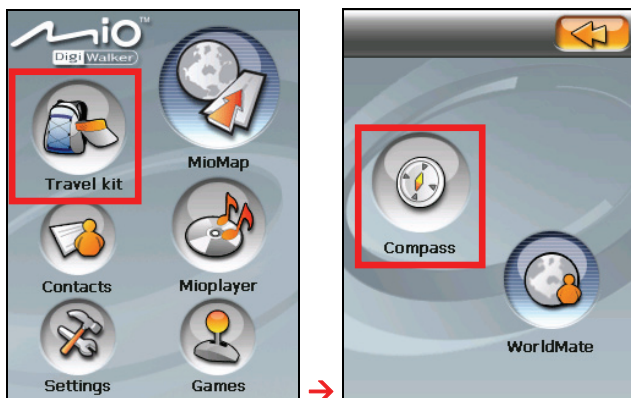
2

Туристическое снаряжение—Компас

2.1 Начало и выход компаса

Компас показывает направление на экране.



Нажмите кнопку **Туристическое снаряжение** на главном экране, затем нажмите кнопку **Компас** чтобы начать программу.



Появится экран компаса. Когда цвет индикаторы зеленый, буква “N” обозначает север. Если Вы передвигаете устройство, компас соответственно движется.

ПРИМЕЧАНИЕ: Откалибруйте компас когда Вы используете компас впервые. (Смотри секцию 2.3.)



Для того, чтобы выйти из компаса, нажмите . Для того, чтобы выйти из меню Туристическое снаряжение, нажмите .


2.2 Заметки по использованию компаса

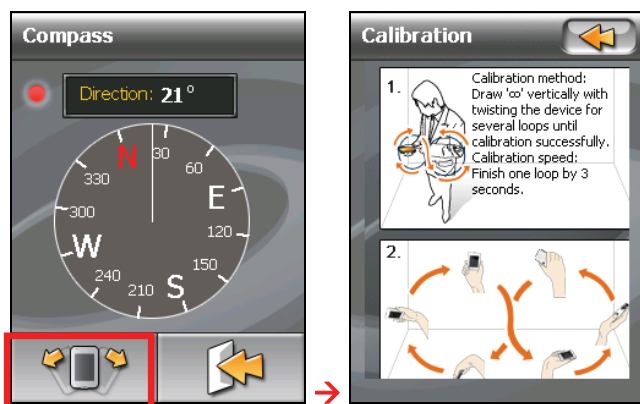
Следуйте этим рекомендациям для точности электронного компаса:

- Держите уровень устройства.
- Держите устройство подальше от объектов, которые генерируют магнитические поля, таких как машины, большие пряжки поясов, компьютеры, мобильные телефоны и т.д.
- Если Вам нужно использовать компас внутри машины, Ваше устройство жддно быть ка минимум на расстоянии 20 см (7.87 дюймов) от металлических предметов, таких как двери машины, приборной доски, вентиляторов и т.д.
- Избегайте проигрывания музыки MP3 со внутренней колонкой или ксли он присоединен к АС адаптеру. Это будет причиной магнитических помех для комапаса.

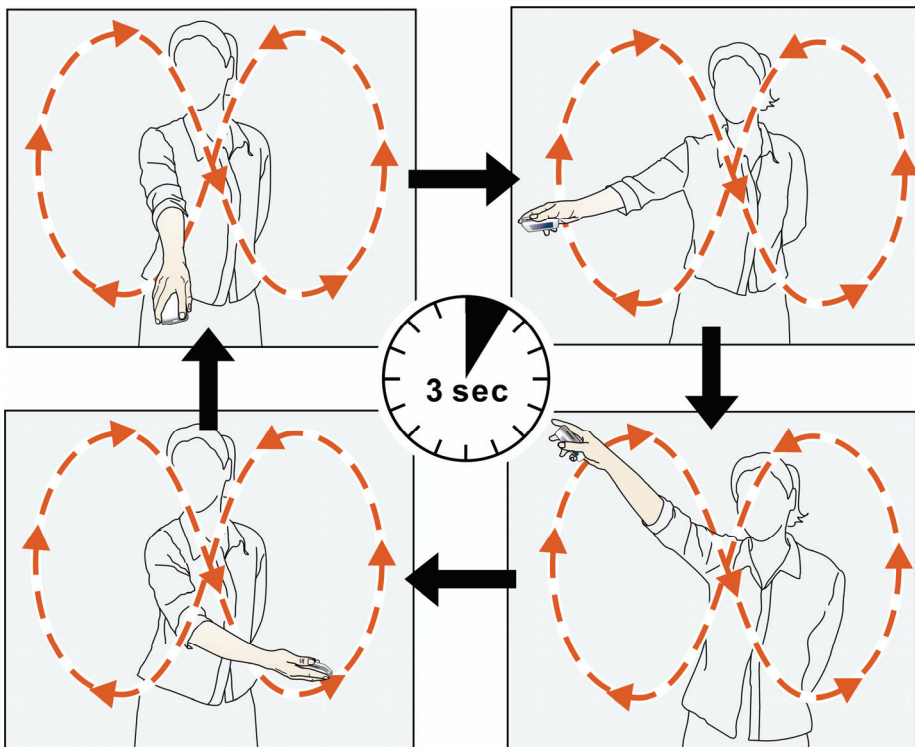
2.3 Калибровка компаса

Калибруйте компас тогда, когда это нужно. Например:

- Когда цвет индикатора становится красным.
 - Когда устройство не используется долгое время.
 - После значительных изменений окружающей среды, таких как изменения местности или колебания температуры.
1. Используйте устройство вне помещения и подальше от металлических предметов и магнитных полей.
 2. Нажмите  на экран компаса.



3. Положите устройство на свою ладонь. Держа ладонь кверху, покачайте рукой как показано на экране. Сделайте это несколько раз, пока не появится сообщение, что компас откалиброван.



4. Нажмите кнопку чтобы вернуться к экрану компаса. Когда калибровка завершена, индикатор состояния загорится зеленым.

3

Туристическое снаряжение—WorldMate

3.1 Начало работы и выход WorldMate

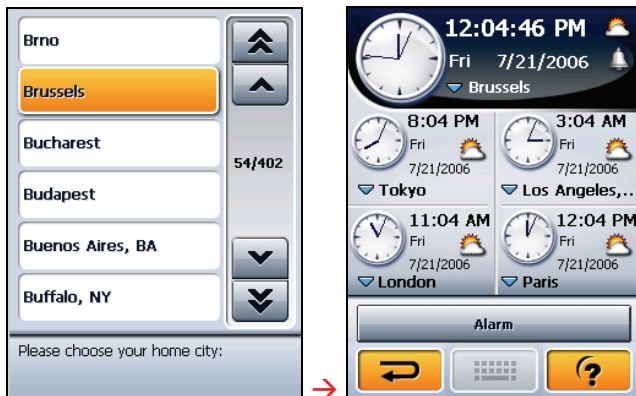
WorldMate обеспечивает путешественников полезными инструментами, такими как часы, прогноз погоды, конвертер валют, список вещей и так далее.



1. Нажмите кнопку **Туристическое снаряжение** на главном экране.
2. Нажмите кнопку **WorldMate** чтобы начать программу.

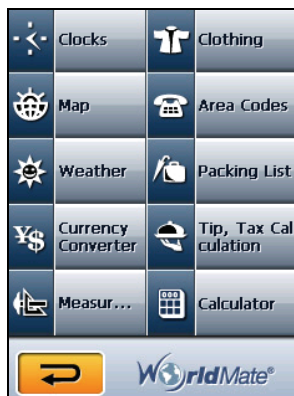


3. Если Вы впервые используете WorldMate, после инициализации Вашего устройства появится список городов. Выберите название Вашего города из списка.

Появится Ваше время, а также другое время.



4. Если Вы используете WorldMate не в первый раз, Вы увидите экран последней услуги, которую Вы использовали.
5. Нажмите  чтобы перейти к главному меню WorldMate, где Вы можете выбрать услугу. (Для более подробной информации смотри последние секции.)
6. Для того, чтобы выйти из программы, нажмите  на главном меню WorldMate.






3.2 Часы

Используйте **Часы** чтобы посмотреть дату, время и прогноз погоды пяти главных городов.

Примечание

- Пять главных городов включают Ваш город и четыре других города, такие как включенные Токио, Лос Анжелес, Лондон, и Париж .
- Убедитесь, что Вы выставили правильную временную зону, дату и время в **Установках**. (Для более подробной информации смотрите чекцию 8.6.)
- До того как Вы можете посмотреть прогноз погоды, Вы должны запросить информацию в интернете и переместить инфомацию на Ваше устройство. (Для более подробной информации смотрите секцию 3.12.)



Нажмите кнопку **Часы** на главном меню WorldMate чтобы открыть экран как показано здесь.

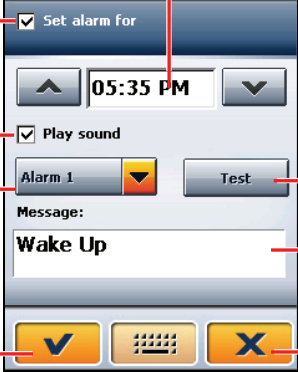
- Для того, чтобы изменить один из главных городов, нажмите название города и выберите из списка городов.
- Для того, чтобы проверить прогноз погоды города, нажмите  .
- Для того, чтобы установить будильник, нажмите  или  . (Для более подробной информации смотри последнюю секцию.)



Установка будильника


Нажмите  или  откройте экран будильника.


Нажмите **Часы/Минуты** и нажмите  или  для того, чтобы увеличить или уменьшить громкость. Нажмите **AM** или **PM** чтобы выбрать





Нажмите чтобы активировать будильник (с Set alarm for

Нажмите чтобы активировать звук (с контролем в контрольном Play sound

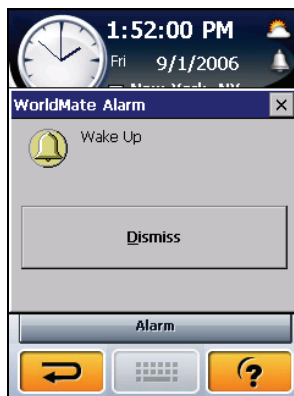
Нажмите чтобы выбрать Alarm 1  Test Нажмите чтобы

Message: Wake Up Нажмите строчку и введите сообщение. 

Сохраните и вернитесь к предыдущему экрану.   Удалите и вернитесь к предыдущему экрану. 

Когда будильник показывает заданное время, появляется окно и звук, если звук был включен.

Вы можете нажать кнопку **Dismiss** чтобы закрыть будильник и выключить звук.




3.3 Карта

Используйте **Карту** чтобы посмотреть дневную/ночную карту мира.

Нажмите кнопку **Карта** на главном меню WorldMate чтобы открыть экран как показано.

Мигающий крест показывает местоположение города на карте.

- Для того, чтобы выбрать другой город, нажмите название города и выберите из списка городов. Или нажмите местоположение на карте и будет показано название ближайшего города
- Для того, чтобы посмотреть прогноз погоды города, нажмите .




3.4 Погода

Используя глобальную услугу прогноза погоды, Вы можете получить прогноз погоды на 5 дней более 38,000 мест по всему миру.

ПРИМЕЧАНИЕ: До того, как Вы можете посмотреть прогноз погоды, Вы должны запросить информацию в интернете и переместить инфомацию на Ваше устройство. (Для более подробной информации смотрите секцию 3.12.)

Нажмите кнопку **Погода** на главном меню WorldMate чтобы открыть экран как показано.

- Нажмите  чтобы посмотреть прогноз погоды на 5 дней в выбранном городе.
- Нажмите кнопки **C°** или **F°** чтобы выбрать Цельсий или Фарингейт.
- Для того, чтобы выбрать другой город, нажмите название города и выберите из списка городов. (Для более подробной информации смотри последнюю секцию.)



Выбор города


Нажмите название города на экране Погоды чтобы открыть экран как показано.

Эта зона меняется в зависимости от того, что было введено в предыдущую. Это может быть **город, страна, или США. Почтовый индекс.**

Сохраните и вернитесь к предыдущему экрану.



Нажмите чтобы указать как Вы будете искать город. Опции **Список городов, Город и страна и США. Почтовый индекс.**

Эта зона появляется только тогда, когда первые были введены **Город и Страна.** Нажмите на эту зону и нажмите  чтобы ввести название города. предыдущему экрану.

Откройте клавиатуру компьютерного обеспечения чтобы ввести информацию о названии города и США. Почтовый индекс. **ПРИМЕЧАНИЕ:** Когда Вы вводите название города вручную, используйте английское правописание. Не вводите название города с правописанием на другом языке.

3.5 Конвертер валют

Используйте **Конвертер валют** для конвертирования валют. Когда Вы ввели одну сумму валюты, две другие будут определяться автоматически и воспроизводиться одновременно. Вы можете ввести до трех сумм валют и суммы будут автоматически суммироваться.

ПРИМЕЧАНИЕ: Вы можете запросить последние курсы валют через интернет и переместить их на Ваше устройство. (Для более подробной информации смотрите секцию 3.12.)

Нажмите кнопку **Конвертер валют** на главном меню WorldMate чтобы открыть экран как показано.

The screenshot shows the 'Currency' app interface. At the top, there are three dropdown menus for USD, EUR, and JPY. Below them is a table with three columns of values. At the bottom, there are buttons for 'Edit', 'Clear', and a numeric keypad. Red lines and boxes highlight specific elements, with text annotations explaining their functions.

USD	EUR	JPY
1000	840.336	118689.076
500	420.168	59344.538
250	210.084	29672.269
1750	1470.588	207705.883

Annotations:

- Нажмите зону и нажмите [кнопка ввода] чтобы ввести сумму.
- Нажмите чтобы включить другую валюту.
- Редактировать курс валют. (Для более подробной информации смотри последнюю секцию.)
- Три валюты показываются одновременно. Нажмите чтобы выбрать другую валюту.
- Всего
- Курс валют. Нажмите чтобы редактировать курс валют.
- Очистить все

Добавление, редактирование или удаление курса обмена валют

Нажмите кнопку **Редактировать** на экране Конвертера валют чтобы открыть экран редактирования.

Нажмите чтобы поменять валюту.



Нажмите чтобы редактировать курс обмена выбранной валюты.


Сохраните и вернитесь к предыдущему экрану.

Добавить новую валюту.

Страница вверх

Страница

Чтобы добавить новую валюту, нажмите  кнопку. Нажмите зону ввода и нажмите  чтобы ввести текст или число.


Чтобы редактировать валюту, нажмите название валюты. Затем нажмите зону, которую Вы хотите редактировать и нажмите  чтобы ввести текст или число.

Для того, чтобы удалить валюту, нажмите название валюты и нажмите кнопку **Удалить**.

3.6 Измерения

Используйте **Измерения** для того, чтобы конвертировать измерения.

Нажмите кнопку **Измерения** на главном меню WorldMate чтобы открыть экран как показано.

Нажмите зону и нажмите  чтобы ввести сумму. Конвертируемая сумма показана внизу.



Нажмите чтобы выбрать тип измерений, таких как длина или площадь.

Нажмите чтобы выбрать единицу, из

Нажмите чтобы выбрать единицу, на

Нажмите чтобы очистить

3.7 Одежда

Используйте **Одежду** чтобы посмотреть таблицу конверсации размеров для США, Европы, Великобритании и Японии.

ПРИМЕЧАНИЕ: Используйте информацию только как справку. Имеющийся размер может отличаться среди различных производителей.

Нажмите кнопку **Одежда** на главном меню WorldMate чтобы открыть экран как показано.

Нажмите чтобы выбрать категорию

USA	4	5	6	7	8	9	10
Europe	35	36	37	38	39	40	41
UK	2½	3½	4½	5½	6½	7½	8½
Japan	21½	22½	23½	24½	25	26 (rare)	

Note: Use as a guideline only!

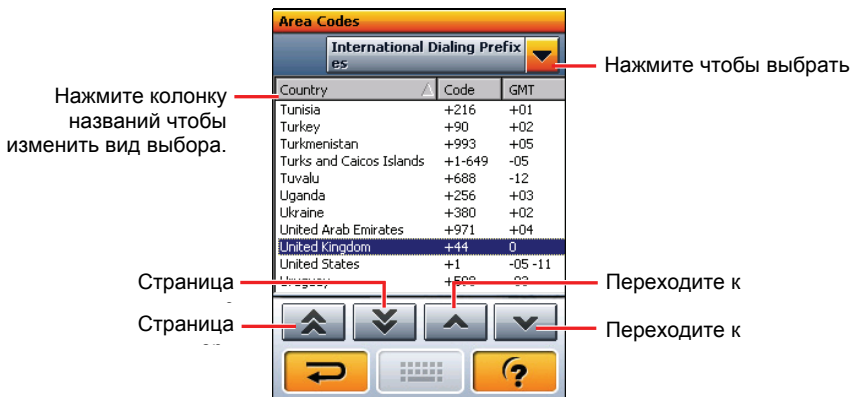
Нажмите чтобы выбрать мужской,

Таблица конверсации для выбранной категории и рода/возраста.

3.8 Коды городов

Используйте **Коды городов** для того, чтобы узнать меженародные коды соединений, а также коды США и Канады.

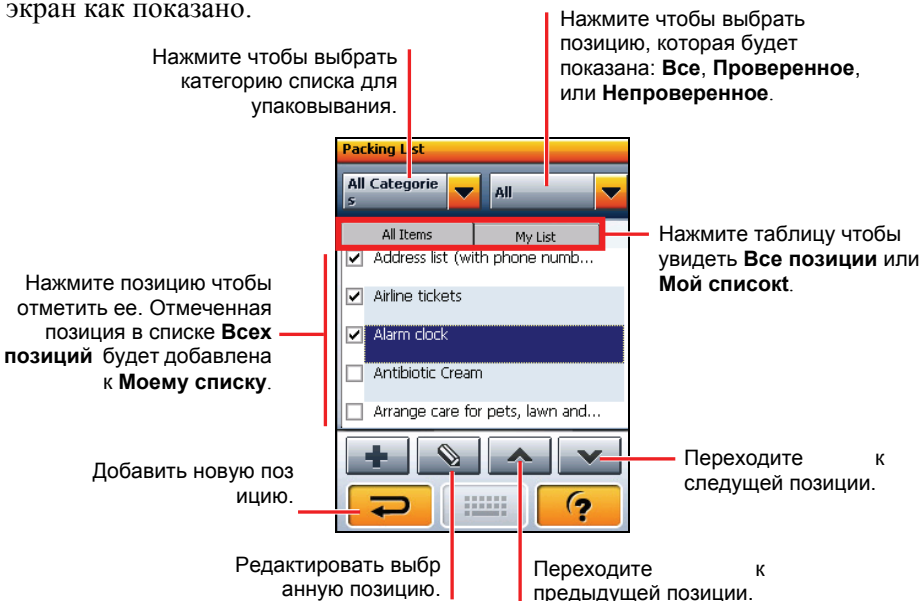
Нажмите кнопку **Коды городов** на главном меню WorldMate чтобы открыть экран как показано.



3.9 Список вещей




Используйте **Список вещей** как заметку чтобы помочь Вам сложить Ваши сумки.

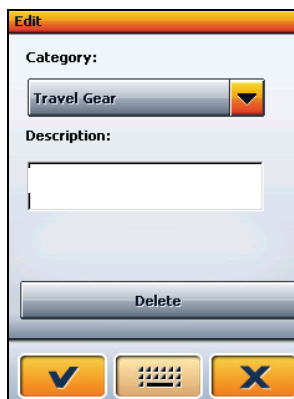
Нажмите кнопку **Список вещей** на главном меню WorldMate чтобы открыть экран как показано.





Добавление, редактирование или удаление позиций


Если позиция позиции, которую Вы хотите упаковать, нет в списке, Вы можете добавить вручную.

Нажмите  кнопку чтобы открыть редактируемый экран. Выберите категорию. Нажмите текст зоны ввода и нажмите  чтобы ввести название позиции. Нажмите  чтобы сохранить позицию и вернуться к предыдущему экрану.



The screenshot shows an 'Edit' screen with a title bar. Below the title bar, there is a 'Category:' label followed by a dropdown menu currently showing 'Travel Gear'. Underneath is a 'Description:' label followed by an empty text input field. At the bottom of the screen, there is a 'Delete' button and three navigation buttons: a checkmark, a keyboard icon, and an 'X'.

Для того, чтобы редактировать позицию, нажмите позицию в списке для упаковывания и нажмите . В редактируемом экране выберите другую категорию если это нужно. Нажмите зону описания и нажмите  чтобы изменить текст.

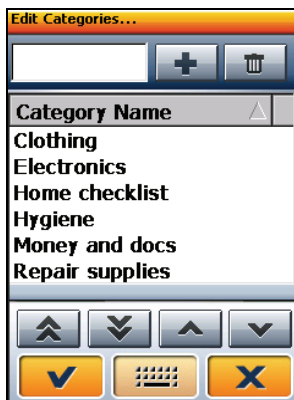
Для того, чтобы редактировать позицию, нажмите позицию в списке и нажмите . В экране редактирования нажмите кнопку **Удалить**.






This screenshot is identical to the one above, but the text input field under 'Description:' now contains the word 'Sunglasses'.

Добавление, редактирование или удаление категорий

Для того, чтобы редактировать категорию, нажмите список категорий и выберите последнюю позицию **Редактировать категории...** Появится экран редактирования как показано ниже.



Для того, чтобы добавить новую категорию, нажмите  чтобы ввести имя категории и нажмите  чтобы добавить ее в список.

Для того, чтобы удалить категорию, выберите категорию и нажмите .

3.10 Калькуляция чаевых и налогов

Используйте **Калькуляцию чаевых и налогов** чтобы вычислить рекомендованные суммы чаевых и налогов более чем в 30 странах по всему миру.

ПРИМЕЧАНИЕ: Курс чаевых предлагается только как рекомендация. Вы можете изменить курс чаевых и налогов вручную.


Нажмите кнопку **Калькуляция чаевых и налогов** на главном меню WorldMate чтобы открыть экран как показано.

Нажмите чтобы выбрать страну посещения.

Нажмите чтобы выбрать услугу.

Нажмите чтобы включить или исключить позицию.

Нажмите чтобы редактировать курс чаевых.

Нажмите зону ввода и нажмите  чтобы ввести сумму счета.

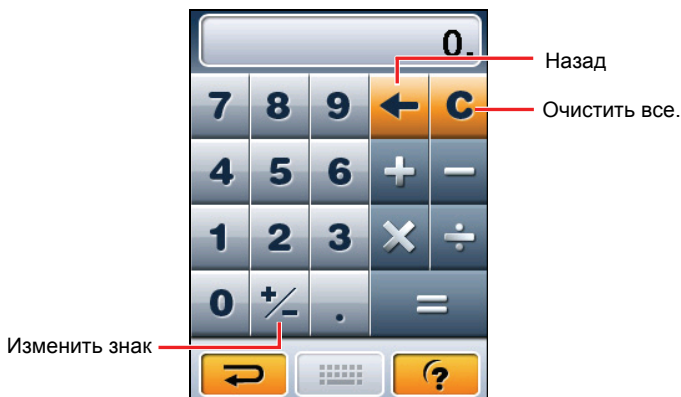
Общая сумма

Нажмите чтобы редактировать курс налогов.

3.11 Калькулятор

Используйте **Калькулятор** чтобы проводить математические вычисления.

Нажмите кнопку **Калькулятор** на главном меню WorldMate чтобы открыть экран как показано.



3.12 Корректировка данных WorldMate

Используйте руководство по корректировке данных WorldMate чтобы корректировать последние прогнозы погоды и курсы валют на Вашем устройстве.

Установка руководства по корректировке данных WorldMate

1. Включите Ваш компьютер и вставьте Приложение DVD в DVD-ROM драйвер Вашего компьютера.
2. Выбор языка.



3. Щелкните **WorldMate**.



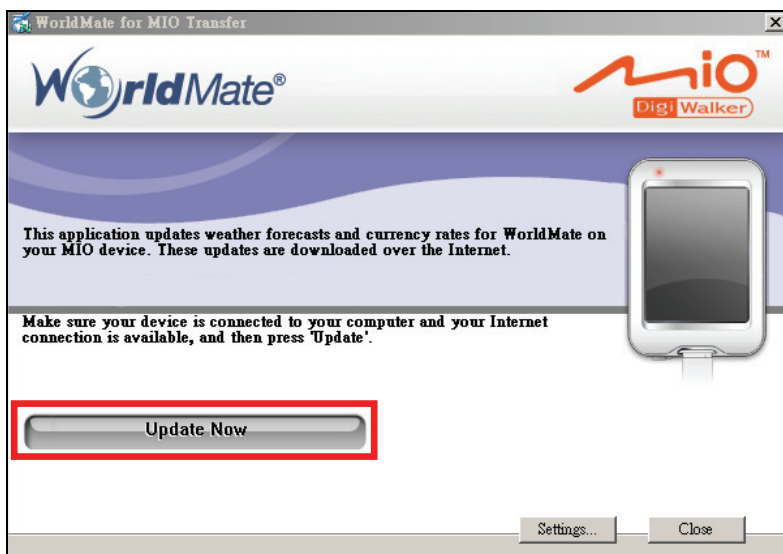
4. Следуйте инструкциям на экране чтобы завершить установку.

Корректировка данных WorldMate

Примечание

- Убедитесь, что Mio Transfer установлен перед тем, как использовать руководство по корректировке. (Для более подробной информации смотрите секцию 10.2.)
- Убедитесь, что соединение интернета действует перед тем, как корректировать данные WorldMate.

1. Включите Ваш компьютер и Ваше устройство.
2. Соедините конец мини-USB кабеля USB ко дну Вашего устройства, а другой конец порта USB - к Вашему компьютеру.
3. Щелкните иконку **WMSync** на панели Windows чтобы начать программу. Появится экран WorldMate Transfer.
4. Щелкните **Корректировать сейчас** чтобы начать синхронизацию между Вашим компьютером и Вашим устройством.



5. Процесс корректировки завершен когда исчезает рабочая полоска, а кнопка **Остановить корректировку** меняется на **Корректировать сейчас**.

4

Контакты

4.1 Начало работы и выход контактов

Контакты позволяет Вам хранить список имен, адресов и номера телефонов.

ПРИМЕЧАНИЕ: Если Вы создали информацию контактов Microsoft Outlook на Ваш компьютер, Вы можете копировать информацию на Ваше устройство. (Для более подробной информации смотрите секцию 10.4.)

Нажмите кнопку **Контакты** на Главном экране чтобы начать программу. Появится список контактов.

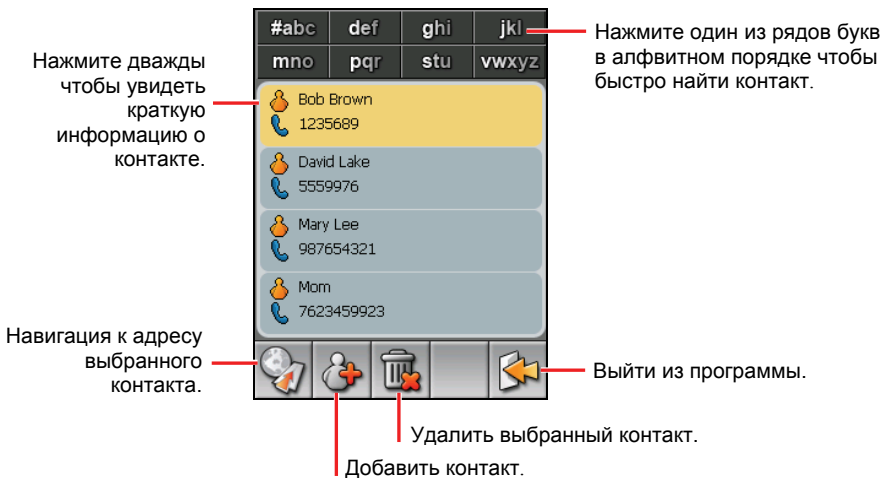


Для того, чтобы выйти из программы, нажмите .

4.2 Использование списка контактов

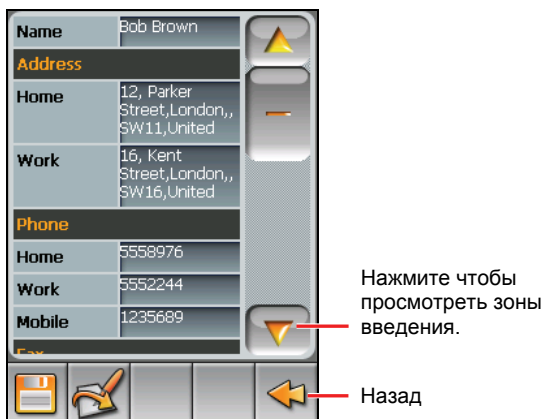
После начала Контактов, появляется список контактов. Он показывает имена и номера телефонов (номера мобильных телефонов по умолчанию) Ваших контактов.

Вы можете использовать различные кнопки на экране для поиска программы, искать по адресу контакта и т.д.




4.3 Использование экрана краткой информации

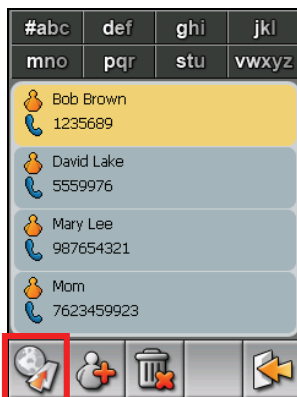
Если Вы нажмете дважды в контактном списке, Вы увидите краткую информацию о контакте.





4.4 Навигация к адресу контакта

Вы можете установить адрес контакта как место назначения Вашей GPS навигации.

1. Нажмите кнопку **Контакты** на Главном экране чтобы начать программу.
2. В контактном списке выберите желаемый контакт и нажмите .



3. Нажмите  чтобы выбрать домашний адрес или  чтобы выбрать адрес работы.




4. Программа навигации запускается. (Для более подробной информации смотри документ, поставленный с компьютерным обеспечением по навигации.)

4.5 Управление контактами

Добавление контакта

1. Нажмите кнопку **Контакты** на Главном экране чтобы начать программу.

2. Нажмите 

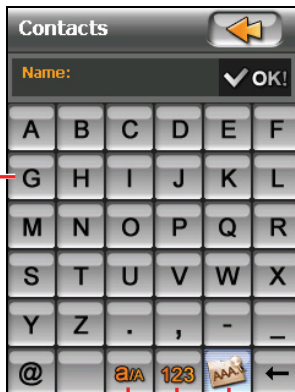


3. Нажмите зону введения дважды. Появится клавиатура компьютерного обеспечения.



4. Используйте клавиатуру компьютерного обеспечения чтобы ввести информацию в зоне введения и нажмите **OK**.

Нажмите клавиатуру компьютерного обеспечения чтобы ввести текст или цифры.

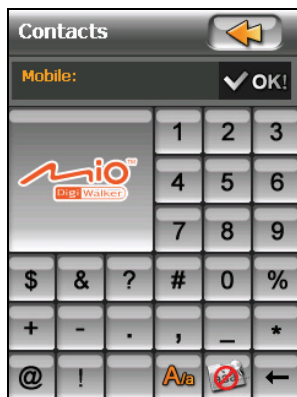



Переключатель заглавных и обычных букв.

Отметка о разрешении/запрете (умлякты).

Переключатель для кнопок цифр.

5. Введите информацию в других зонах введения, как зоны адреса и номера тедфона. Вам нужно просмотреть ниже чтобы увидеть все возможные зоны введения.




6. Нажмите  чтобы сохранить информацию о контакте и вернуться к списку контактов.




Редактирование контакта

Для изменения информации контакта:

1. В списке контактов нажмите контакт дважды чтобы открыть экран краткой информации.
2. Нажмите дважды зону, которую Вы хотите редактировать и используйте для этого клавиатуру компьютерного обеспечения.
3. Нажмите  чтобы сохранить изменения.

Удаление контакта

В списке контактов выберите контакт, который Вы хотите удалить и нажмите .


5

Міо плеер—MP3 плеер


5.1 Начало и выход MP3 плеера

Компьютерное обеспечение MP3 плеера может работать как MP3 плеер на Вашем устройстве. Он обеспечивает:

- Проигрывание файлов MP3/WAV/WMA
- Основные функции проигрывания, такие как играть, пауза, стоп, следующий и предыдущий
- Проигрывание включает простой выбор проигрывания, повторение, повторение одной песни, проигрывание части песен, проигрывание песен по порядку, проигрывание песен выборочно.
- 11 установленных стилей эквалайзера для аудио профайлов
- Поддержка списка для проигрывания

Нажмите **MioPlayer** на Главном экране и нажмите  чтобы начать программу. На экране появится контрольная панель, при помощи которой Вы можете легко контролировать плеер нажатием кнопок управления.




Для того, чтобы выйти из программы, нажмите .

5.2 Подготовка файлов MP3 плеера для Вашего устройства


Перед тем, как использовать программу, подготовьте MP3 файлы либо на Вашем устройстве в папке **My Flash Disk\Mp3** либо на карте памяти.

Приложение, называемое **Mio Transfer** предоставляет Вам возможность легко копировать файлы из Вашего компьютера в определенное Вами местоположение. (Для более подробной информации смотрите секцию 10.3.)


5.3 Файлы MP3 плеера

1. Если Ваши файлы находятся на карте памяти, вставьте карточку в Ваше устройство.
2. Нажмите **MioPlayer** на Главном экране и нажмите  чтобы начать программу.
3. Программа будет вести поиск файлов в Вашем устройстве, а также на карте памяти. Когда MP3 файлы определены, они будут добавлены к списку песен.

ПРИМЕЧАНИЕ: Вы можете создать свой собственный список песен для последующего проигрывания. (Для более подробной информации смотри секцию 5.6.)




4. Для того, чтобы начать проигрывание, нажмите . Для того, чтобы управлять проигрыванием, используйте кнопки контроля как описывается далее.



MP3 плеер предоставляет Вам возможность проигрывать музыку в то время, когда Вы используете другие функции. Вы можете выйти из MP3 плеера во время проигрывания. Проигрывание будет продолжаться. Для того, чтобы остановить музыку, вернитесь к MP3 плееру и нажмите .

ПРИМЕЧАНИЕ: Когда идет проигрывание, подсветка экрана автоматически отключится, если Вы не нажимали экран определенное время (30 секунд по умолчанию). Подсветка будет опять работать если Вы нажмете питание или кнопку **Меню** или когда список песен для проигрывания будет окончен.

5.4 Управляющие устройство проигрывания MP3 плеера

Кнопки управления	Название	Описание
	Играть/Пауза	Играть или пауза проигрывания.
	Стоп	Остановить проигрывание.
	Предыдущий/Следующий	Играть предыдущий или следующий файл.

	Громкость	Прибавить или убавить громкость. Индикатор на панели показывает уровень звука.
	Выход	Закрыть программу и вернуться к Главному экрану.
	Список песен	Открыть список песен. (Для более подробной информации смотрите секцию 5.6.)
	Эквалайзер	Открыть панель эквалайзера. (Для более подробной информации смотрите секцию 5.7.)
     	Модуль проигрывания	<p>Цикл следующих модулей:</p>  Повторение проигрывания всех файлов по порядку  Повторение проигрывания всех файлов выборочно по порядку  Проигрывание части файлов по порядку  Проигрывание части файлов выборочно  Проигрывание определенного файла  Повторение проигрывания определенного файла
	Помощь	Ввести функции и действия каждой кнопки. Нажать кнопку чтобы посмотреть описание внизу экрана
	Видеоплеер	Перейти к видеоплееру.
	Показ фотографий	Перейти к показу фотографий. ПРИМЕЧАНИЕ: Вы можете перейти к показу фотографий не останавливая музыку. Появится сообщение, которое запросит Вас, хотите ли Вы, чтобы музыка продолжала играть.

5.5 Воспроизведение музыки

MP3 плеер позволяет Вам проигрывать слова песни на экране когда играют песни. Эта функция особенно удобна если Вы поете вместе с песней.

Приготовление файла слов песен для Вашего устройства


Для того, чтобы воспроизвести слова песни, Вам следует иметь файл слов(.lrc), уже готов в папке Вашего устройства **My Flash Disk\Mp3\lyric**.

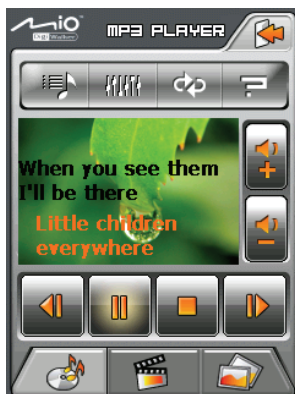
| ПРИМЕЧАНИЕ: Вы можете найти и загрузить эти файлы слов из интернета.

Используйте **Mio Transfer** для того, чтобы копировать слова в правильную папку Вашего устройства. (Для более подробной информации смотри секцию 10.3.) Когда Вы копируете слова на Ваше устройство, убедитесь, что Вы используете то имя файла что и для аудио файла. Например, если MP3 назван **My Love.mp3**, имя файла со словами должно быть **My Love.lrc**.

| ПРИМЕЧАНИЕ: Когда Вы проигрываете песни с музыкой, функция подсветки, отключаемая через 30 секунд, будет невозможна

Проигрывание песен со словами


Нажмите  чтобы начать проигрывание. Когда проигрывается песня, слова показываются строчка за строчкой с отключенными словами, которые поются. Идмиджи на фоне меняются по очереди через определенный промежуток времени.




5.6 Использование списков для проигрывания

Программа автоматически загружает все MP3 файлы в список песен по умолчанию. Вы можете создать свой собственный список песен для последующего проигрывания.


Создание списка песен

1. После начала MP3, нажмите  на контрольной панели чтобы открыть экран списка песен. Экран показывает имеющийся список песен.




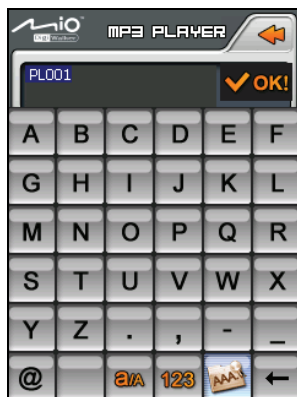
2. Для того, чтобы добавить песню, нажмите . Выбрать папку, которая содержит Ваши песни.




3. Экран появится и покажет все аудиофайлы. Нажмите песню(и), которую Вы бы хотели добавить, затем нажмите .






4. Для того, чтобы сохранить список песен, нажмите .
5. Появится клавиатура компьютерного обеспечения, где Вы можете изменить название по умолчанию. Если хотите, измените название списка песен. Нажмите **OK** по окончании.




6. Для того, чтобы вернуться к панели управления, нажмите .

открытие списка для проигрывания


Для того, чтобы открыть один из списков песен, который Вы создали, нужно:

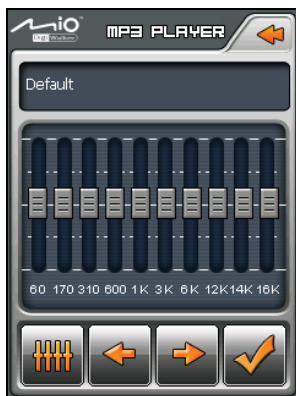
1. После начала работы MP3, нажмите  на панели управления.
2. Нажмите  чтобы просмотреть все списки песен, которые Вы создали.
3. Нажмите список песен, который Вы хотите открыть и нажмите .






4. Для того, чтобы вернуться к панели управления, нажмите .

5.7 Эквалайзер


Программа имеет 11 аудио профайлов. Нажмите  чтобы открыть панель эквалайзера.



Нажмите  или  для того, чтобы выбрать возможные опции: *Default*, *Hall*, *3D*, *Soft*, *Disco*, *Heavy*, *Dance*, *Classic*, *Jazz*, *Pop* и *Rock*.

Нажмите  чтобы сохранить Ваш выбор и вернуться к панели контроля.

Нажмите  чтобы сохранить Ваш выбор и вернуться к панели контроля.

Для того, чтобы выбрать профайл *Default*, нажмите .


6

MioPlayer – Видеоплеер


6.1 Начало работы и выход видеоплеера

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: НЕ просматривайте видео во время вождения. В некоторых штатах/странах показ видео для водителя незаконно.

Video плеер позволяет Вам смотреть видеоклипы на Вашем устройстве. (Далее в секции смотрите форматы, которые Поддерживаются Вашим устройством.)

Нажмите **.MioPlayer** на Главномэкране и нажмите  чтобы начать программу



Для того, чтобы выйти из программы, нажмите .

6.2 Приготовление файлов видео для Вашего устройства

Для того, чтобы смотреть видеоклипы, подготовьте видеофайлы либо на Вашем устройстве в папке **My Flash Disk\My Video** либо на карте памяти.


Помните, что Ваше устройство поддерживает видео только в следующих форматах:

Форматы	видео кодек	аудио кодек
MP4 (.mp4)	MPEG-4 SP	AAC
AVI (.avi)	MPEG4 SP	MP3
AVI (.avi)	MPEG4 SP	IMA-ADPCM
AVI (.avi)	H.263 BL	MP3
MP4 (.mp4)	H.263 BL	AAC-LC
QuickTime Movie (.mov)	MPEG4 SP	AAC-LC
QuickTime Movie (.mov)	H.263 BL	AAC-LC
ASF (.asf)	WMV9	WMA
WMV (.wmv)	WMV9	WMA

Используйте **Video ToolBox** который поставляется с Вашим устройством для того, чтобы конвертировать видеофайлы в формат, поддерживаемый Вашим устройством. (Для более подробной информации смотрите секцию 11.4.)

Приспособление, называемое **Mio Transfer** предоставляет Вам возможность легко копировать файлы из Вашего компьютера в определенное Вами местоположение. (Для более подробной информации смотрите секцию 10.3.)

6.3 Проигрывание видеоклипов


1. Если Ваши файлы находятся на карте памяти, вставьте карточку в Ваше устройство.
2. **Mio плеер** на Главном экране и нажмите  чтобы начать программу

3. Программа будет вести поиск подходящих файлов в специальной папке на Вашем устройстве или во всех папках на карте памяти. Затем покажется список видеофайлов. Вы можете нажать кнопки со стрелками **Up** или **Down** для того, чтобы перейти к следующей или предыдущей странице.




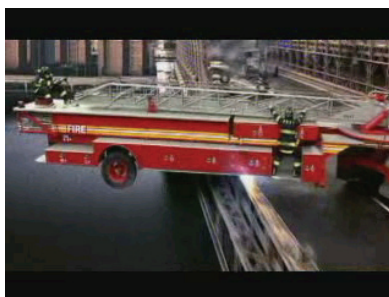
ПРИМЕЧАНИЕ:

- Файлы сортированы в списке по имени файла.
- Информация файла о длительности видео, размере, высвечивается вместе с его названием.

4. Для того, чтобы просмотреть видеофайл, нажмите желаемый файл в списке и нажмите . (Для описания кнопок управления на экране, смотри следующую секцию).




5. Для того, чтобы просмотреть видео на полном экране, нажмите . Для того, чтобы вернуться к панели управления, нажмите где угодно на панели.



6.4 Управляющее устройство перемотки видеоплеера

Используйте управляющие кнопки на экране чтобы контролировать перемтку.



Для того, чтобы вернуться к списку видеофайлов, нажмите .


7

МіоПлеер – Просмотр фотографий


7.1 Начало работы и выход из просмотра фотографий

Показ фотографий allows you to view pictures in JPEG and BMP formats and view the slideshow of the pictures.

ПРИМЕЧАНИЕ: Вы можете слушать музыку во время показа фотографий. Сначала начните работу MP3 плеера, затем переключитесь на Показ фотографий.

Нажмите **Міо плеер** на Главном экране и нажмите  чтобы начать программу




Для того, чтобы выйти из программы, нажмите .

7.2 Приготовление фотографий для Вашего устройства

Для того, чтобы посмотреть фотографии, подготовьте файлы фотографий либо в папке Вашего устройства **My Flash Disk\My Picture** либо на карте памяти.

Приспособление, называемое **Mio Transfer** предоставляет Вам возможность легко копировать файлы из Вашего компьютера в определенное Вами местоположение. (Для более подробной информации смотрите секцию 10.3.)

7.3 Просмотр фотографий в уменьшенном изображении

1. Если Ваши файлы находятся на карте памяти, вставьте карточку в Ваше устройство.
2. Нажмите **Mio плеер** на Главном экране и нажмите  чтобы начать программу
3. Программа будет вести поиск подходящих файлов в специальной папке на Вашем устройстве или во всех папках на карте памяти. Затем оно воспроизведет фотографии в уменьшенном изображении. Вы можете нажать кнопки со стрелками **Up** или **Down** для того, чтобы перейти к следующей или предыдущей странице.



7.4 Просмотр фотографии на весь экран

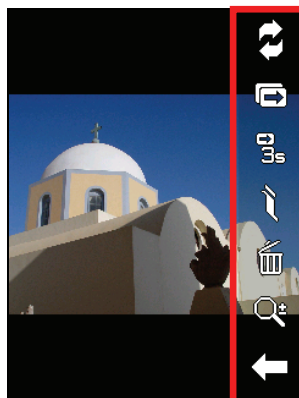
Когда Вы нажимаете фотографию дважды в уменьшенном изображении, фотография воспроизводится на весь экран.








Для того, чтобы вернуться к уменьшенному изображению, нажмите где-нибудь на экране чтобы появились кнопки управления, затем нажмите




7.5 Управляющие кнопки на экране

Управляющие кнопки на экране обеспечивают различные функции и установки. Нажмите где-нибудь на фотографии чтобы воспроизвести кнопки как это показано. Для того, чтобы закрыть кнопкт, нажмите на фотографию снова



Кнопка	Название	Описание
	Переместить	Перемещения фотографий между устройством и картой памяти. (Для более детальной информации смотри секцию 7.7.)
	Слайдшоу	Начинает слайдшоу (Для более детальной информации смотри секцию 7.6.)
	Интервал	Устанавливает время долготу показа каждого слайда. Нажмите кнопку чтобы перейти к следующей возможной опции.  1 секунда  3 секунды  5 секунд
	Информация	Разрешение или запрет на воспроизведение имени и даты файла.





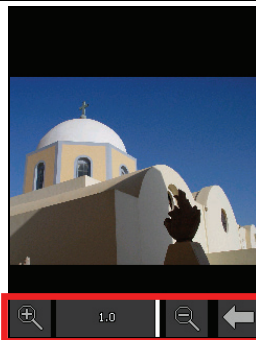
Удалить

Удаляет эту фотографию.



Масштаб

Открывает полосу масштаба.
Нажмите кнопку столько раз, сколько нужно чтобы масштабировать 1.2x, 1.5x, 1.8x, или 2.0x. Когда Вы перемасштабировали фотографию, Вы можете переместить фотографию чтобы увидеть другие ее части.
Для того, чтобы закрыть полосу масштаба, нажмите




Назад


Возвращает к уменьшенному изображению.

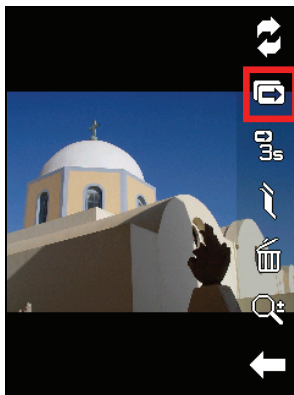
7.6 Просмотр слайдшоу


Для того, чтобы просмотреть слайдшоу всех фотографий, используйте один из следующих:

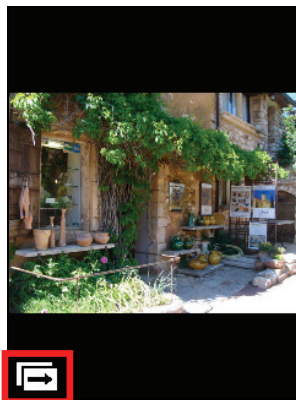
- Находясь в уменьшенном изображении, нажмите  чтобы начать слайдшоу.



- Находясь в полном экране, нажмите где-нибудь фотографию чтобы воспроизвести управляющие кнопки на экране. Затем нажмите  чтобы начать слайдшоу.




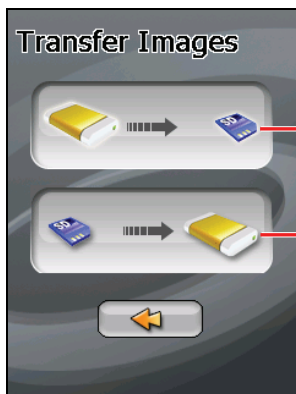
 иконка означает, что слайдшоу включено. Для того, чтобы остановить слайдшоу, нажмите где-нибудь на экране.



7.7 Перемещение фотографий


Вы можете копировать фотографии из Вашего устройства на карту памяти или из карты памяти на Ваше устройство.

1. На полном экране нажмите где-нибудь чтобы воспроизвести кнопки контроля.
2. Нажмите .
3. Выберите первый или второй способ переместить Ваши фотографии либо из Вашего устройства на карту памяти либо из карты памяти на Ваше устройство.






Переместить фотографии из устройства на карту

Переместить фотографии из карты памяти на устройство.

4. Появляется предыдущий экран. Вы можете нажать чтобы выбрать фотографию или несколько фотографий. Вы также можете нажать кнопку  чтобы выбрать все фотографии из начальной папки.



5. После выбора фотографии(й), нажмите  чтобы начать работу перемещения файла.
6. Когда перемещение завершено, нажмите  чтобы закончить перемещение. Затем нажмите  чтобы вернуться в предыдущий экран.

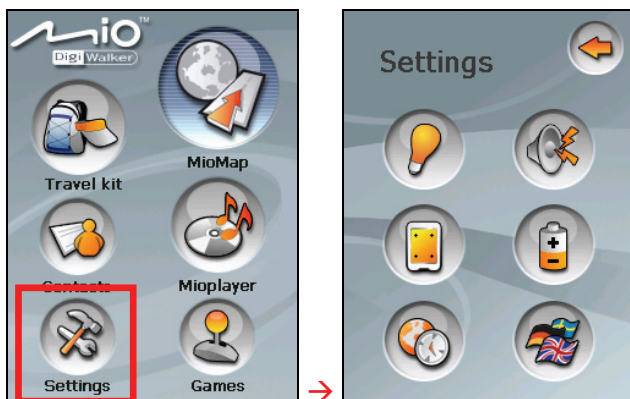
8


Установки

8.1 Начало работы и выход установок

Вы можете приспособить такие установки системы как яркость подсветки, громкость и язык. Когда Вы изменили установки, они будут действовать пока Вы их не измените опять.

Нажмите кнопку **Установки** на Главном экране. Меню Установок возникает как показано ниже.



Для того, чтобы выйти из Установок, нажмите .

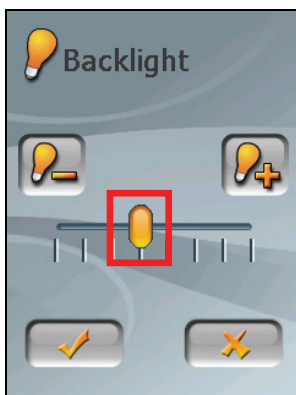
Следующие секции описывают различные кнопки и их функции.

8.2 Подсветка

1. Нажмите кнопку **Установки** на Главном экране
2. Нажмите кнопку **Подсветка** .



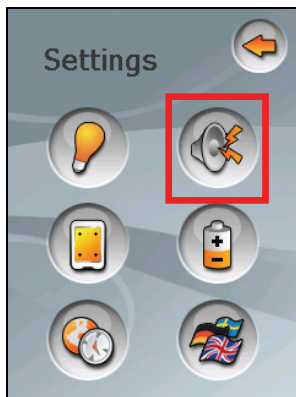
3. Двигайте точку по дорожке чтобы отрегулировать яркость подсветки. Чтобы затемнить подсветку, передвиньте точку влево. Чтобы сделать подсветку ярче, передвиньте точку вправо.



4. Нажмите  чтобы сохранить изменения.

8.3 Громкость

1. Нажмите кнопку **Установки** на Главном экране
2. Нажмите кнопку **Громкость** .



3. Переместите кнопку по дорожке чтобы отрегулировать громкость
Чтобы увеличить громкость, передвиньте точку влево
Чтобы уменьшить громкость, передвиньте точку вправо




4. Нажмите  чтобы сохранить изменения.

8.4 Экран

Вы можете калибровать тач скрин если Вы уверены в точности Ваших нажатий.

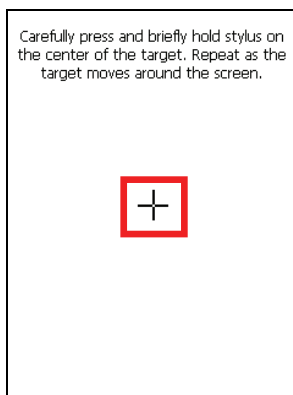
1. Нажмите кнопку **Установки** на Главном экране
2. Нажмите кнопку **Экран**.




3. Нажмите  чтобы начать калибровку.



4. Нажмите и подержите центральную точку .

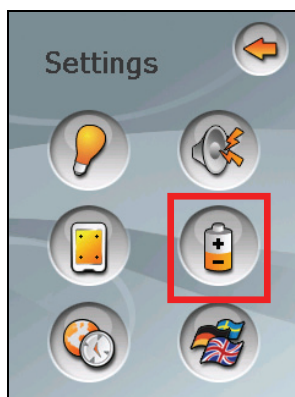


5. Когда точка начинает двигаться на другую позицию, нажмите и подержите желаемый центр. Повторите каждый раз чтобы завершить калибровку.
6. Когда завершите, нажмите .

8.5 Питание

Чтобы проверить оставшийся заряд аккумулятора и/или установить функцию сохранения заряда, Вам следует:

1. Нажмите кнопку **Установки** на Главном экране
2. Нажмите кнопку **Питание**.



3. Экран показываеи оставшийся заряд Вашего аккумулятора.

Вы можете установить таймер автоматически, выключив Ваше устройство, когда это идеальное время для установки времени. Опции включают **Никогда**, **30 минут**, **20 минут**, and **10 минут**



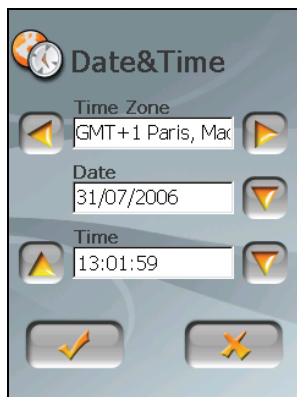
4. Нажмите  чтобы сохранить изменения.

8.6 Дата&Время

1. Нажмите кнопку **Установки** на Главном экране
2. Нажмите кнопку **Дата&Время**.

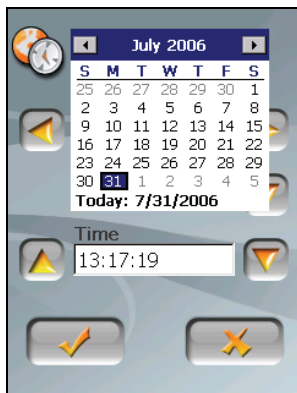



3. Для того, чтобы изменить зону времени, нажмите левую/правую стрелки в позиции “Зона времени”.



4. Для того, чтобы изменить дату, нажмите нижнюю стрелку на позиции “Дата”. Появляется календарь. Нажмите левую стрелку на календаре чтобы перейти к предыдущему месяцу и году и правую стрелку чтобы перейти к следующему месяцу и году. Также Вы можете нажать месяц или год на верху календаря чтобы вручную поменять месяц и год.

Когда календарь показывает текущий месяц, нажмите дату на календаре.

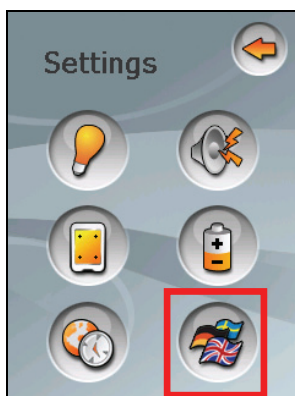


5. Для того, чтобы установить время, сначала нажмите час, минуты или секунды в позиции “Время” и затем нажмите верхнюю стрелку для уменьшения или увеличения числа.
6. Нажмите  чтобы сохранить изменения.

8.7 Изменение языка


ПРИМЕЧАНИЕ: Для того, чтобы изменить язык, компьютерного обеспечения навигации Mio Мар, используйте установки Mio Мар. (Смотрите документ, сопровождающий компьютерное обеспечение навигации.)

1. Нажмите кнопку **Установки** на Главном экране
2. Нажмите кнопку **Изменить язык**.



3. Нажмите левую/правую кнопки чтобы выбрать желаемый язык



4. Нажмите  чтобы сохранить изменения.

9

Игры


9.1 Начало работы и выход игры

Игры содержит различные игры, в которые вы можете играть.

Щелкните по кнопке **Игры** на исходном экране. Меню Игры возникает как показано ниже.



Чтобы начать игру, просто щелкните по кнопке игры в меню.

Чтобы выйти из игры, щелкните .

10 Mio Transfer

10.1 О Mio Transfer

Mio Transfer позволяет Вам легко перемещать данные, например, MP3, видео и фото между Вашим устройством и компьютером, синхронизировать контакты и восстанавливать систему, а также программы-приложения до состояния по умолчанию. Оно обеспечивает следующие средства:



- **Кино**
Позволяет перемещать видео файлы между Вашим устройством и компьютером. (За детальной информацией обращаться к разделу 10.3).
- **Контакты**
Позволяет Вам копировать информацию о **контактах Microsoft**

Outlook с Вашего компьютера на Ваше устройство. (За детальной информацией обращаться к разделу 10.4)

- **Восстановление**

Позволяет Вам восстановить систему и прикладные программы до состояния умолчания.

- **Mio online**

Обеспечивает связь с Mio вебсайт.

- **O**

Обеспечивает информацию о программе.

- **MP3**

Позволяет перемещать видео файлы между Вашим устройством и компьютером. (За детальной информацией обращаться к разделу 10.3).

- **Фото**

Позволяет Вам переносить фотографии с Вашего устройства на компьютер. (За детальной информацией обращаться к разделу 10.3).

10.2 Установка Mio Transfer

1. Включите Ваш компьютер и вставьте Применение DVD в DVD-ROM драйвер Вашего компьютера.
2. Когда появляется экран выбора языка, щелчком мыши выберите язык, на котором Вы хотели бы производить установку.



- Щелкните по **Установить Mio Transfer**.



- Щелкните на **Следующий**. Следуйте инструкциям на экране чтобы завершить установку.

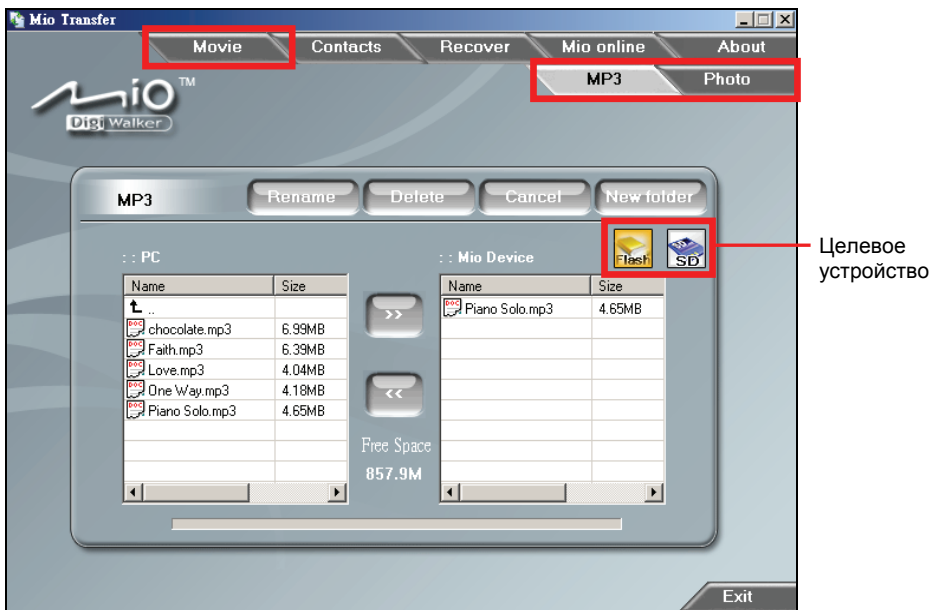
ПРИМЕЧАНИЕ: Если Mio Transfer уже был установлен на Ваш компьютер, щелчок по **Установить Mio Transfer** удалит приложение из системы.

10.3 Копирование MP3 плеера/ видео/ фотографий на Ваше устройство



До того как включать музыкальные файлы MP3, видео или просматривать фото, Вам необходимо иметь готовые MP3, видео или фото файлы на Вашем устройстве. Используйте Mio Transfer, чтобы скопировать файлы с Вашего компьютера в надлежащее место на Вашем устройстве.


1. Если Вы хотите скопировать файлы на карту памяти, вставьте карту в устройство.
2. Включите Ваш компьютер и Ваше устройство.
3. Соедините конец мини-USB кабеля USB ко дну Вашего устройства, а другой конец порта USB - к Вашему компьютеру.
4. **Включите Mio Transfer** щелчком на пиктограмме Mio Transfer на Рабочем столе Windows. Появится экран Mio Transfer.
5. Вы можете скопировать файлы MP3, видео или фото, щелкнув на следующую кнопку:
 - Чтобы скопировать файлы в MP3, щелкните **MP3** в верхней строке меню
 - Чтобы скопировать видео файлы, щелкните **Фильм** в верхней строке меню
 - Чтобы скопировать фото или картинки, щелкните **.Фото** в верхней строке меню.
 - В левой колонке показаны дисководы Вашего компьютера, а в правой колонке показаны файлы в соответствующей папке целевого устройства (или).






5. Выберите Ваше целевое устройство, щелкнув по одной из следующих пиктограмм:

-  - флэш-память Вашего устройства
-  - запоминающее устройство на карте, вставленное в Ваше устройство.

6. Выберите папку, в которой хранятся Ваши файлы, в левой колонке. Выберите файл, который Вы хотите скопировать, и нажмите  клавишу. В строке состояния будет прослеживаться прогресс переброски файла и выбранный файл будет копироваться на целевое устройство.

ПРИМЕЧАНИЕ: Также Вы можете копировать файлы с Вашего устройства на компьютер. Сначала выберите файлы, которые хотите скопировать, из правой колонки и выберите папку в левой колонке, чтобы поместить туда эти файлы. Затем щелкните  чтобы начать переброску файла.

Управление Вашими файлами

Для управления файлами имеются различные кнопки:

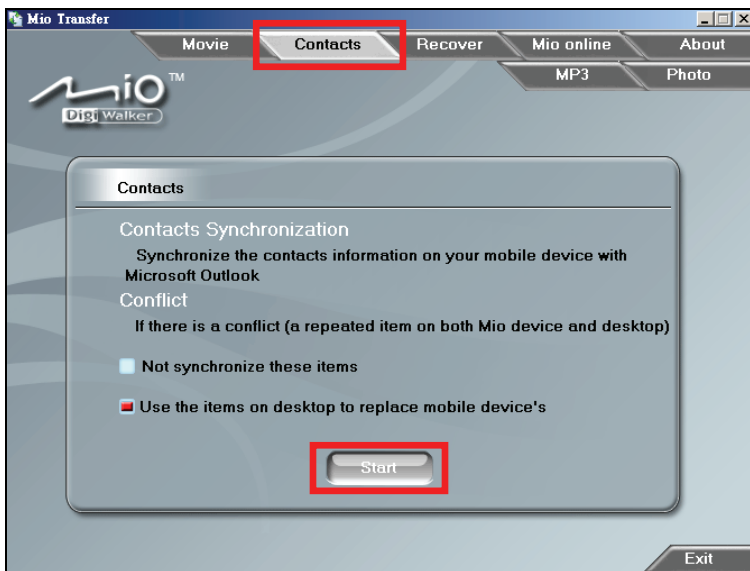
- **Переименовать**
Меняет название выбранного файла.
- **Удалить**
Удаляет выбранные файлы.
| **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** □ Будьте внимательны при удалении файлов. Удаление файлов, функции которых неизвестны, может вызвать сбой программ или функций.
- **Отменить**
Прерывает процесс переброски файла.
- **Новая папка**
Создает новую папку в выбранном дисковом пространстве или папке.

10.4 Копирование информации о контактах на Ваше устройство

Вы можете использовать Mio Transfer, чтобы скопировать информацию о контактах Microsoft Outlook с Вашего компьютера на Ваше устройство. Это экономит Вам время повторного ввода информации на Ваше устройство или в компьютер. (За информацией по контактам обращайтесь к Главе 3.)

1. Включите Ваш компьютер и Ваше устройство.
2. Соедините конец мини-USB кабеля USB ко дну Вашего устройства, а другой конец порта USB - к Вашему компьютеру.
3. Включите Mio Transfer, щелкнув по пиктограмме **Mio Transfer** на Рабочем столе Windows. Появится экран Mio Transfer.
4. Щелкните **Контакты** в верхней строке меню.
5. Выберите опцию и щелкните **Пуск**.





10.5 Восстановление Вашего устройства

Восстановление позволяет Вам восстановить прикладные программы (т.е. Просмотр фото, Контакты и др.) в случае, если одна из них была потеряна или повреждена на Вашем устройстве.

1. Включите Ваш компьютер и Ваше устройство.
2. Соедините конец мини-USB кабеля USB ко дну Вашего устройства, а другой конец порта USB - на Вашем компьютере.
3. Включите Mio Transfer, щелкнув иконку **Mio Transfer** на Рабочем столе Windows. Появится экран Mio Transfer.
4. Щелкните **Восстановить** в верхней строке меню.
5. Щелкните, **Пуск** чтобы начать процесс восстановления. Строка состояния покажет процесс восстановления.





6. Когда завершится процесс восстановления, перезапустите Ваше устройство. (За более детальной информацией обращаться к разделу 12.1).

11

Видео ToolBox

11.1 О видео ToolBox

Видео ToolBox позволяет Вам импортировать медиа во множество источников и хранить их в специальном формате данных, чтобы Вы могли смотреть видео на Вашем устройстве. Также Вы можете использовать средства редактирования, например, обрезание клипов и привнесение спецэффектов, чтобы создать собственный проект.

11.2 Установка Видео ToolBox

1. Включите Ваш компьютер и вставьте **Применение DVD** в DVD-ROM драйвер Вашего компьютера.
2. Когда появится экран выбора языка, выберите язык, на котором Вы хотите провести установку.





3. Щелкните **Видео Toolbox** и следуйте инструкциям на экране, чтобы завершить установку.



11.3 Интерфейс пользователя



Смотри	Название	Описание
1	Меню файла	Выберите и откройте меню, где Вы можете сохранить Ваш файл проекта, и установите приоритеты проекта.
2	Панель опций	Отображает средства управления, кнопки и другую информацию, которую Вы можете использовать для переделки проекта. Содержание этой панели меняется в зависимости от этапа, на котором Вы находитесь, а также от выбранного элемента проекта.
3	Кнопки шагов	Щелкните чтобы перейти к следующему или предыдущему этапу.
4	Список медиа клипов	Отображает клипы, переходные эффекты и текст, используемые в проекте. Щелкните  , чтобы исключить клип из списка медиа клипов или щелкните  , чтобы просмотреть свойства выбранного клипа.
5	Панель швгов	Отображает кнопки, которые соответствуют

		различным шагам видео редактирования.
6	Окно предварительно просмотра	Отображает видео воспроизведение.
7	Навигационная панель	Отображает кнопки для воспроизведения и накладки клипов.

11.4 Четыре шага как создать видеофайл

Шаг 1: Определите выход установки видео






1. На рабочем столе Windows щелкните **Пуск** → **Программы** → **Video ToolBox 2.0 Home Edition** → **Video ToolBox 2.0 Home Edition**.
2. На первом экране выберите **По умолчанию (MP4)** как выходной формат.



3. Щелкните **Ввод**.

Шаг 2: Добавить/редактировать медиаклип

4. Щелкните по одной из кнопок **Добавить медиа**, в зависимости от Вашего медиа источника. (За более детальной информацией обращайтесь к разделам 11.5 по 11.7.)

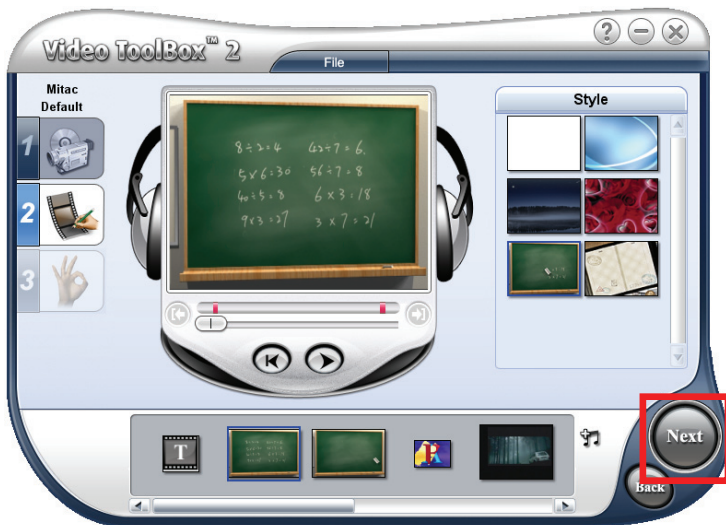
- Чтобы добавить видео файл, щелкните .
- Чтобы добавить файл с изображением, щелкните .
- Чтобы добавить видео с дисков DVD-видео или DVD-VR, щелкните .
- Чтобы добавить видео с цифрового источника (например, с записывающей DV видеокамеры), щелкните по .
- Чтобы добавить видео с аналогового источника (например, карты с TV-тюнера), щелкните .



5. Для продолжения щелкните **Следующий**.

Шаг 3: Выберите стиль

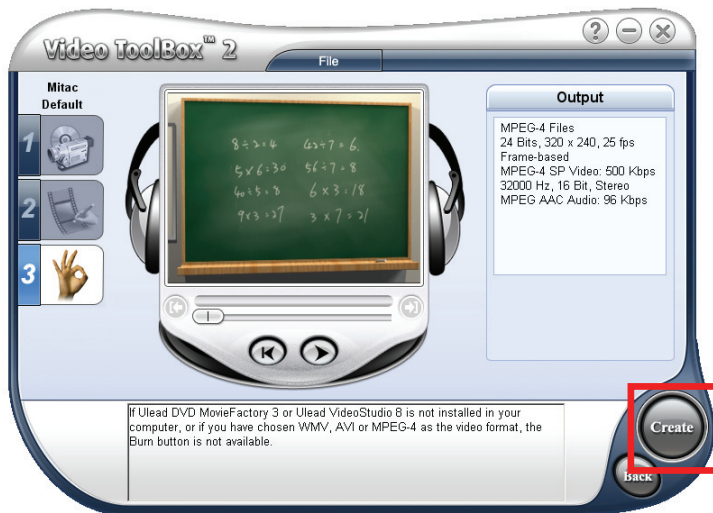
6. Если хотите, можно выбрать стиль фильма из предложенных тем и редактировать элементы стиля фильма. Если Вы не хотите применять этот стиль к Вашему проекту, выберите белую тему по умолчанию. (За более детальной информацией обращаться к разделу 11.8).



7. Для продолжения щелкните **Следующий**.

Шаг 4: Создайте видеофайл

8. Щелкните **Создать**, чтобы сохранить Ваши видео файлы в выбранном выходном видео формате.



9. В диалоговом окне введите имя файла и щелкните **Сохранить**.

11.5 Добавить медиаклипы

Как вставить клипы в Ваш проект



Вставьте видео, изображения и DVD/DVD-VR видео в список медиа клипов проекта. Чтобы вставить клип, просто щелкните кнопку **Добавить медиа** и в открывшемся диалоговом окне расположите файл и щелкните по **Открыть/ОК**.

ПРИМЕЧАНИЕ: Video ToolBox может импортировать DVD видео файлы только с незащищенных от копирования дисков DVD или папок.

Сбор цифрового видео

Видер ToolBox позволяет вводить видео файлы с устройств DV, например, записывающие DV видеокамеры. VideoToolBox автоматически хранит введенные видео файлы в формате DV AVI.

Чтобы ввести цифровые видео файлы:



1. Щелкните  (ввести цифровые видео файлы)
2. Щелкните  (дисплей переключателя)
3. Укажите **Папку ввода**, в которой будете хранить видео файлы.
4. Щелкните **Опции**, чтобы открыть меню для дальнейшей подгонки установок ввода. Имеющиеся опции в меню зависят от выбранных съемных приборов ввода.
5. Используйте навигационную панель, чтобы сканировать Ваши видео файлы для поиска части, подлежащей вводу. Средства управления прибора должны быть надлежащим образом настроены, чтобы с их помощью контролировать видеозаписывающую DV камеру. Чтобы настроить средства управления прибора, щелкните на **Опции** и выберите **Выбор управления устройства**. В диалоговом окне выберите средства управления прибора, чтобы использовать их в опции **Данное устройство**.
6. Когда Вы размещаете начало раздела, который хотите ввести, щелкните по **Ввод видео**, чтобы начать ввод.

- Щелкните по **Прекращение ввода** или нажмите на клавишу **Esc**, чтобы остановить ввод.
- Щелкните по **ОК**.

Ввод аналогового видео

Когда материал введен из аналоговых источников, например, видеомаягнитофона, Video-8 или телевизора, он преобразуется в цифровой формат, который можно прочесть и хранить в компьютере. Video ToolBox автоматически хранит введенные видео файлы в формате DV AVI.

Чтобы ввести аналоговое видео:

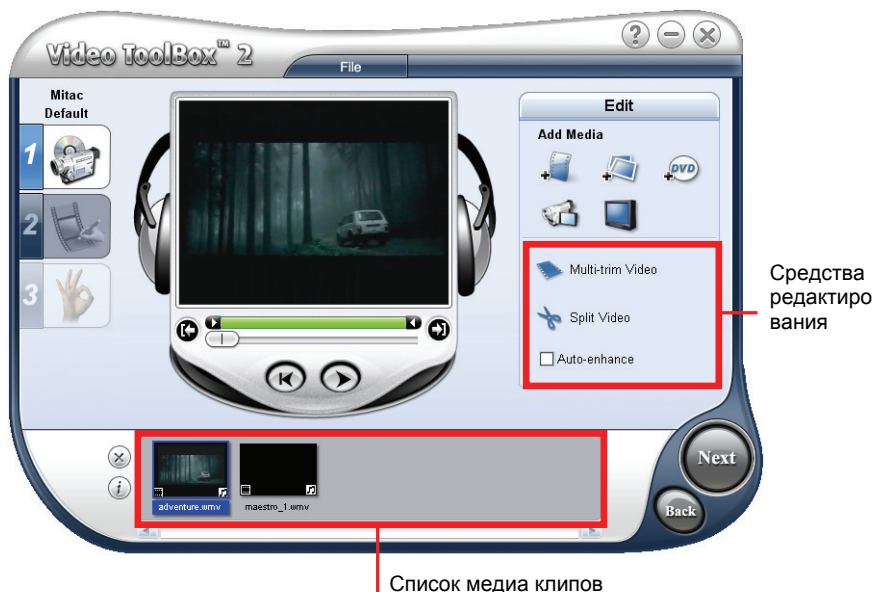
- Щелкните  (ввести аналоговое видео).
- Щелкните  (дисплей переключателя).
- Укажите **Папку ввода**, в которой будете хранить видео файлы.
- Щелкните **Ввод видео**, чтобы начать ввод. Щелкните **Прекращение ввода** или нажмите на клавишу **Esc**, чтобы остановить ввод.
- Щелкните **ОК**.

Ввод кадров

Помимо ввода видео файлов, Video ToolBox позволяет вводить видеок cadры, в случае если источником является цифровое или аналоговое видео. Кадры хранятся в формате JPEG, а их размер зависит от размера кадра исходного видео файла.

Для ввода видеок cadров, щелкните **Ввод кадра**, когда увидите кадр, который хотите ввести в Окно предварительного просмотра (Preview Window).

11.6 Редактирование видеоклипов



При добавлении видеоклипа(ов) средства редактирования включают:

- **Многосегментное видео**
Позволяет Вам выбирать желаемые сегменты из видеофайлов и выделять их.
- **Разрезать Видео**
Разрезает выделенные клипы на два.
- **Автооптимизация**
Выбирается, чтобы автоматически настроить оттенки, насыщенность, яркость и контрастность клипа.

Накладывание клипа

Чтобы разделить видеоклип на части:

1. Выберите клип, который хотите разделить, из списка медиа клипов.
2. Подтяните курсор панели к точке, в которой хотите обрезать клип.



3. Щелкните **Разделить видео**, чтобы разделить клип на две части.



Чтобы удалить один из этих клипов, выберите его и щелкните .




Чтобы обрезать видеоклип посредством строки обрезки:

1. Выберите клип, который хотите разделить, из списка медиа клипов.
2. Щелкните и подтяните индикаторы обрезки на строке обрезки, чтобы установить в клипе точки с-/по-.

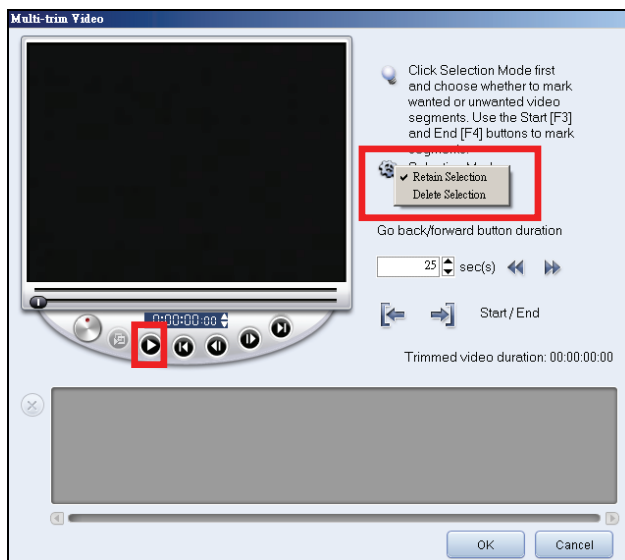



3. Подтяните курсор панели к точке в клипе, которую Вы хотите указать как начало/конец клипа, затем щелкните по   (обозначение с-/по-).


Обрезка видео на несколько клипов

1. Щелкните **Многоsegmentное видео** на панели опций.
2. В диалоговом окне просмотрите клип целиком, сначала щелкнув  , чтобы определить как Вы хотите отметить сегменты. Чтобы отметить сегменты, которые Вы хотите оставить, щелкните по **Режим выбора**, затем выберите **Оставить выбранное**.

Иначе, выберите **Удалить выбранное**, если Вы предпочитаете отмечать сегменты, которые хотите удалить из клипа.



3. Тяните курсор панели до тех пор, пока не достигнете точки в видео файле, которая будет началом отсчета первого сегмента. Щелкните  (Начать).







Снова тяните курсор панели, на этот раз, до точки, которая будет концом сегмента. Щелкните  (Конец).

4. Повторите этап 3 в соответствии с его требованиями, пока не отметите все сегменты, которые хотите оставить или удалить.




5. Щелкните **ОК** когда закончите. Видео сегменты, которые Вы оставили, затем вставляются в список медиа клипов.

Управление многосегментным видео

Кнопки управления	Описание
	<p>Движение вперед-назад по видео файлу фиксированными отрезками. По умолчанию эти кнопки двигаются вверх или вниз в видео файле отрезками в 25 секунд. Чтобы это изменить, нажмите на стрелку вверх или вниз для настройки величины.</p>
	<p>Щелкните и удерживайте, чтобы открыть панель скорости. Выберите скорость и удерживайте ее на этой величине, чтобы быстро двигаться вперед или назад по видео файлу.</p>
	<p>Проигрывает обрезанные сегменты.</p>
	<p>Проигрывает видео файл целиком.</p>
	<p>Движение к начальному или конечному кадру обрезанного сегмента.</p>
	<p>Движение к предыдущему/следующему кадру видео файла.</p>

11.7 Создание слайдшоу имиджев видеоклипов

Используя Ваши снимки, Вы можете создать опцию их автоматического просмотра. Чтобы сделать это, щелкните по  (Вставить снимок) и в диалоговом окне выберите снимки (нажмите на **Ctrl** или **Shift**, чтобы выбрать много файлов), которые Вы хотите включить в автоматический просмотр, потом щелкните по **Открыть**. Длительность показа каждого снимка можно задать в диалоговом окне Приоритетов.



Используйте кнопки поворота   чтобы изменить ориентацию выбранного снимка.

Перерасположите клипы в списке медиа клипов путем перетаскивания в желаемое место.

11.8 Выбор стиля

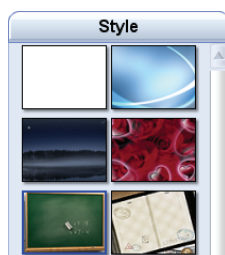
Стиль относится к набору признаков, включающих начальный/конечный клипы, переходные эффекты и фоновую музыку.



Выбор стиля фильма

На панели опций щелкните стиль, который хотите использовать.

Начальный и конечный клипы в выбранном стиле будут добавлены в Ваш проект.

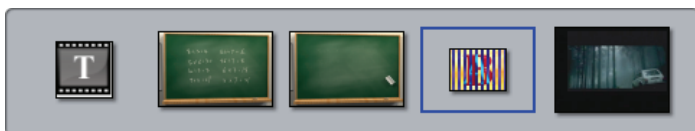


Изменение переходных эффектов

При множестве видео клипов или файлов с изображениями в списке медиа клипов переходные эффекты по умолчанию применяются к проекту в соответствии с выбранным стилем.

Чтобы изменить переходный эффект

1. В списке медиа клипов щелкните по переходному эффекту, который Вы хотите изменить.



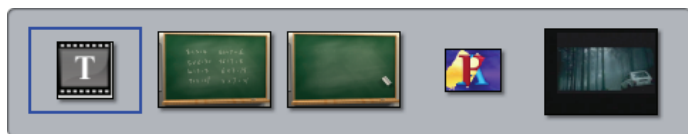
2. На панели опций выберите переходный эффект в выпадающем меню.

ПРИМЕЧАНИЕ: Вы можете щелкнуть **Удалить все**, чтобы убрать все переходные эффекты в списке медиа клипов.

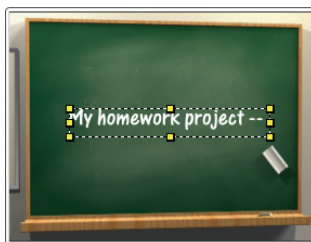


Редактирование текста

1. В списке медиа клипов щелчком обозначьте начало или конец текста, который хотите отредактировать.

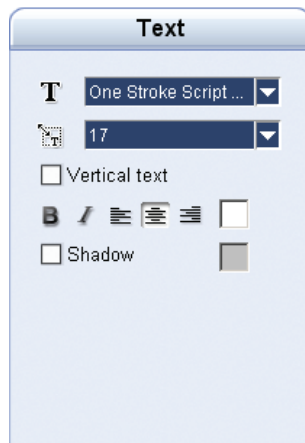


2. Для редактирования текста в окне предварительного просмотра двойным щелчком укажите на текстовое окно. Щелкните на пустое пространство в окне предварительного просмотра, когда закончите редактирование.






3. Настройте свойства текста, используя настройки панели опций.

- **Вид шрифта.** Выберите желаемый стиль шрифта
- **Размер шрифта.** Настройте желаемый размер шрифта
- **Вертикальный текст** Делает ориентацию названия вертикальной.
- **Стиль шрифта** Настройте текст как жирный, курсив и/или с подчеркиванием.
- **Выравнивание .** Выравнивает горизонтальный текст налево, к центру или направо Или, выравнивает вертикальный текст кверху, к центру или к низу.
- **Цвет** Выберите желаемый цвет шрифта.
- **Оттенивание** Выбирается для оттенения текста. Щелкните по палитре цветов, чтобы изменить цвет оттенения.

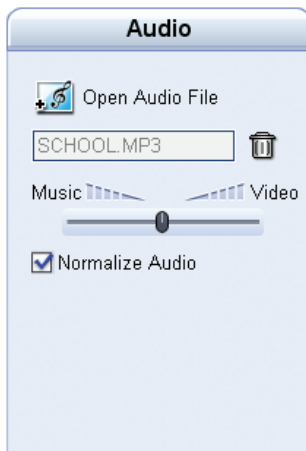


Изменение фоновой музыки

1. Щелкните  кнопку
2. , **Открыть аудио файл.** В диалоговом окне расположите аудио файл, который хотите использовать в качестве фоновой музыки и щелкните **Открыть.**

ПРИМЕЧАНИЕ: Вы можете щелкнуть , чтобы удалить фоновую музыку из проекта.

- Используйте шкалу громкости для настройки громкости фоновой музыки по отношению к воспроизведению видео файлов.
Перемещение курсора шкалы налево увеличивает громкость фоновой музыки и снижает громкость воспроизведения видео файлов.
- Выберите **Упорядочить аудио**, чтобы автоматически настроить громкость до стандартного уровня. Это удобно, когда используемая фоновая музыка записана на разных уровнях громкости.



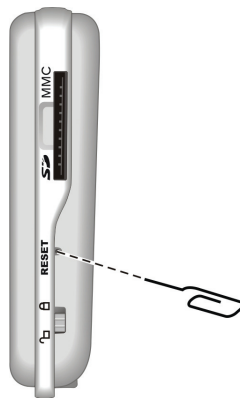
12

Проблемы и Решения

12.1 Перезапуск Вашей системы

Иногда Вам может понадобиться перезагрузить Ваше устройство. Например, Вы должны перезагрузить систему, когда она перестаёт реагировать, «зависает» или оказывается «заблокированной».

Вставьте небольшой стержень, например, распрямленную скрепку для бумаги, в кнопку перезагрузки Вашего устройства. Это называется «восстановление компьютерного обеспечения». Главный экран должен появиться после восстановления компьютерного обеспечения.



12.2 Проблемы

ПРИМЕЧАНИЕ: Если Вы столкнулись с проблемой, которую не можете решить, свяжитесь с официальным сервисным центром для получения помощи.

Проблемы с питанием

При запитке с батареи нет мощности

- Остаточной мощности батареи может не хватать для работы Вашего устройства. Подсоедините зарядное устройство переменного тока к Вашему устройству и к источнику переменного тока. Затем, включите Ваше устройство.

Проблемы с экраном

Экран не включается

Если экран не отвечает, даже если Вы нажимаете на кнопку ВКЛ, попытайтесь сделать следующее по порядку пока проблема не решится:

- Подсоедините зарядное устройство переменного тока к Вашему устройству и ко внешнему источнику переменного тока.
- Восстановите Вашу систему.

Экран реагирует медленно

- Проверьте, не превосходит ли мощность Вашего устройства возможности батареи. Если проблема остаётся, перезагрузите систему.

Экран зависает

- Восстановите Вашу систему.

.Трудно читать экран

- Проверьте, включена ли подсветка дисплея
- Переместитесь в более освещенное место.

Неточная реакция на прикосновение к кнопкам

- Перенастройте сенсорный экран. calibrate the touch screen. (За детальной информацией обращаться к разделу 8.4)

Проблемы соединения

Проблемы соединения кабеля

- Убедитесь, что Ваше устройство и компьютер включены перед тем как пытаться установить связь.
- Убедитесь, что кабель надежно подсоединен к порту USB Вашего компьютера и к устройству. Подсоедините кабель USB непосредственно к Вашему компьютеру – не ведите кабель через USB-гнездо.
- Перезагрузите Ваше устройство до того как подсоединить кабель. Всегда отсоединяйте устройство до того как перезагружать компьютер.

Проблемы GPS

Если нет полноценного сигнала, примите во внимание следующее:

- Убедитесь, что GPS антенна имеет обзор неба без помех.
- Примите во внимание, что на приём данных GPS может повлиять следующее:
 - ✓ Плохая погода
 - ✓ Плотные препятствия сверху (например, деревья, высокие здания)
 - ✓ Другие радиотехнические устройства в машине
 - ✓ Отсвечивающее окно машины

12.3 Восстановление Вашего устройства

Забота о Вашем устройстве гарантирует его бесперебойную работу и снизит риск его повреждения.

- Избегайте хранить устройство в условиях повышенной влажности и экстремальных температур.
 - ✓ Рабочая температура: 0°C~40°C (32°F~104°F).
 - ✓ Температура хранения: 20°C~60°C (4°F~140°F°).
- Избегайте подвергать устройство прямому солнечному свету или сильному ультрафиолетовому излучению в течение продолжительного времени.
- Ничего не кладите и не роняйте на Ваше устройство.
- Не роняйте устройство и не ударяйте его сильно.
- Не подвергайте Ваше устройство внезапным и жёстким перепадам температур. Это может вызвать конденсацию влаги внутри него и привести к его повреждению. В случае конденсации влаги, дайте устройству полностью высохнуть перед использованием.
- Не садитесь на устройство. Не носите его в заднем кармане.
- Поверхность экрана легко поцарапать. Острые предметы могут поцарапать экран. Чтобы защитить экран от небольших царапин, Вы можете использовать защитные протекторы экрана общего типа не на клейкой основе, разработанные специально для использования для переносных устройств с ЖК-панелями,.
- Не чистите Ваше устройство порошком. Используйте мягкую тряпку без ворса; чтобы протирать экран и внешнюю поверхность устройства, намочите её водой.
- Не используйте бумажные полотенца для чистки экрана.
- Ни в коем случае не пытайтесь разбирать, чинить или модифицировать устройство. Разборка, модификация или любая попытка починки могут привести к повреждению устройства и даже вызвать его материальное повреждение, либо привести к ущербу собственности и нарушить условия гарантии на него.
- Не храните и не держите легковоспламеняющиеся жидкости, газы или взрывоопасные материалы в одном помещении с Вашим устройством, его частями или аксессуарами.

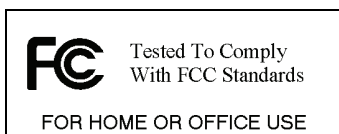
13

Информация о регуляции

ПРИМЕЧАНИЕ: Маркировка на внешней поверхности устройства указывает на правила, которым соответствует модель Вашего устройства. Пожалуйста, проверьте маркировку устройства и обратитесь к соответствующим положениям этой главы. Некоторые примечания относятся только к отдельным моделям.

13.1 Порядок регуляции

Правила класса Б



США

Спецификация по радиочастотным помехам Федеральной комиссии связи

ПРИМЕЧАНИЕ:

Это оборудование было проверено и признано соответствующим ограничениям для цифровых устройств класса Б, согласующихся с частью 15 Правил ФКС. Эти ограничения были разработаны, чтобы обеспечить приемлемую защиту от недопустимых помех для установок, с которыми работают люди. Это оборудование вырабатывает, использует и может излучать радиочастотную энергию и, если не установлено и не используется в соответствии с правилами, путём недопустимых помех может воздействовать на радиосвязь. Однако, нет гарантии того, что помех не будет в отдельной установке. Если это оборудование вызывает появление недопустимых помех при приёме радио или телевизионных устройств и их можно выявить путём выключения и включения оборудования,

пользователю предлагается применить один или более из следующих способов устранения помех:

- Переориентировать или переместить антенну приёмника.
- Увеличить расстояние между оборудованием и приёмником.
- Подсоединить оборудование к выходу в цепи, отличной от той, к которой подсоединён приёмник.
- Обратиться за помощью к агенту по продажам или к опытному технику, специализирующемуся на радио/телевидении.

Любые изменения или модификации, не одобренные непосредственно производителем, могут привести к нарушению полномочий пользователя работать с устройством.

Пожалуйста, примите во внимание:

Использование неэкранированного кабеля интерфейса с устройством запрещено.

Канада

Canadian Department Of Communications

Radio Interference Regulations Class B Compliance Notice

Это цифровое устройство класса Б отвечает всем требованиям канадских правил для оборудования, вызывающего помехи.

Cet appareil numérique de Classe B respecte toutes les exigences du Règlement Canadien sur le matériel brouilleur [↑ то же на французском].

Извещение для стран Европы

Продукты с маркировкой CE соответствуют Правилам для терминального радио и телекоммуникационного оборудования (R&TTE) (1999/5/ЕЕС), Правилам по электромагнитной совместимости (89/336/ЕЕС) и Правилам по низкому напряжению (73/23/ЕЕС) – согласно поправке к Правилам 93/68/ЕЕС – выпуск Комиссии ЕС.

Соответствие этим правилам подразумевает соответствие следующим Европейским стандартам:

EN301489-1: Electronic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM), ElectroMagnetic Compatibility (EMC) стандарты для радиооборудования и услуг; Часть 1: Общие технические требования

EN301489-3: Electronic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM), ElectroMagnetic Compatibility (EMC) стандарты для радиооборудования и услуг; Часть 3: Особые условия для Short-Range Devices (SRD) работающих на частотах между 9 kHz and 40 GHz

EN55022: Характеристики радиопомех

EN55024: Характеристики невосприимчивости

EN6100-3-2: Ограничения гармоничной эмиссии

EN6100-3-3: Ограничения колебания вольтажа и мигания системы на низких вольтажах

EN60950 / IEC 60950: Сохранность продукта

Производитель не несёт ответственности за модификации, произведённые Пользователем и за последствия тех, что могут изменить соответствие продукта маркировке CE.

13.2 Предостережения по безопасности

- Длительное прослушивание музыки на максимальной громкости может нанести вред слуху.

О зарядке

- Используйте только зарядное устройство переменного тока/ зарядное устройство в машине, входящее в комплект поставки Вашего устройства. Использование зарядного устройства переменного тока другого типа приведет к неисправности и/или опасности.
- Этот продукт предназначен для использования вместе с блоком питания LISTED с маркировкой “LPS”, “Limited Power Source”, и удельной мощностью + 5 В постоянного тока/1.0 А”..
- Для устройства должна использоваться определённый аккумулятор.

Об AC зарядном устройстве/Зарядное устройство в машине

- Не используйте адаптер в среде с повышенной влажностью. Ни в коем случае не прикасайтесь к адаптеру мокрыми руками или ногами.
- Обеспечьте надлежащую вентиляцию около адаптера, если используете его для работы устройства или заряда аккумулятора. Не накрывайте зарядное устройство бумагой или другими предметами, которые снижают степень охлаждения. Не используйте зарядное устройство внутри переносной сумки.
- Подсоединяйте адаптер к надлежащему источнику питания. Требования по напряжению содержатся в футляре и/или упаковке продукта.
- Не используйте адаптер если шнур повреждён.
- Не пытайтесь чинить блок. Внутри нет эксплуатационно пригодных деталей. Замените блок если он повреждён или подвергался условиям избыточной влажности.

Об аккумуляторе

- Используйте специальное зарядное устройство, одобренное производителем.

ПРИМЕЧАНИЕ: Этот блок содержит незаменимый внутренний литий-ионный аккумулятор. Аккумулятор может взорваться и выпустить опасные химические вещества. Чтобы снизить риск возгорания или взрыва, не разбирайте, не ломайте, не делайте отверстия в аккумуляторе и не подвергайте её воздействию огня или воды.

- Важные инструкции (только для обслуживающего персонала)
 - ✓ **ПРИМЕЧАНИЕ:** Есть риск взрыва, если аккумулятор заменяется некорректно. Ликвидация использованного аккумулятора должна проводиться согласно инструкциям.
 - ✓ Заменяйте аккумулятор только на такую же или эквивалентную, рекомендуемую производителем.
 - ✓ Аккумулятор должен утилизироваться или ликвидироваться надлежащим образом.
 - ✓ Используйте аккумулятор только со специальным оборудованием.